



Manuel d'utilisation

Nanobell II SB

SAMES KREMLIN SAS - 13, Chemin de Malacher - 38240 MEYLAN - FRANCE
Tel. 33 (0)4 76 41 60 60 - www.sames-kremlin.com

Toute communication ou reproduction de ce document, sous quelque forme que ce soit, et toute exploitation ou communication de son contenu sont interdites, sauf autorisation écrite expresse de **SAMES KREMLIN**.

Les descriptions et caractéristiques contenues dans ce document sont susceptibles d'être modifiées sans avis préalable.

© **SAMES KREMLIN 2014**



IMPORTANT : SAMES KREMLIN SAS est déclaré organisme de formation auprès du ministère du travail.

Notre société dispense, tout au long de l'année, des formations permettant d'acquérir le savoir faire indispensable à la mise en oeuvre et à la maintenance de vos équipements.

Un catalogue est disponible sur simple demande. Vous pourrez ainsi choisir, parmi l'éventail de programmes de formation, le type d'apprentissage ou de compétence qui correspond à vos besoins et objectifs de production.

Ces formations peuvent être dispensées dans les locaux de votre entreprise ou au centre de formation situé à notre siège de Meylan.

Service formation :

Tel.: 33 (0)4 76 41 60 04

E-mail : formation-client@sames-kremlin.com

SAMES KREMLIN SAS établit son manuel d'emploi en français et le fait traduire en anglais, allemand, espagnol, italien et portugais.

Elle émet toutes réserves sur les traductions faites en d'autres langues et décline toutes responsabilités à ce titre.

Nanobell II SB

1. Consignes de santé et de sécurité - - - - -	5
1.1. Configuration de l'équipement certifié	5
1.2. Marquage sur pulvérisateur	5
1.3. Précautions d'utilisation	6
1.4. Avertissements	6
1.4.1. Essais réglementaires à réaliser sur l'équipement suivant la norme EN 50176.	9
1.4.2. Règles d'installation	12
1.5. Recommandations importantes	13
1.5.1. Qualité de l'air comprimé	13
1.5.2. Qualité produit.	13
1.5.3. Sécurité palier	13
1.5.4. Verrouillage	14
1.5.5. Air de jupe	14
1.5.6. Haute tension.	14
1.5.7. Vitesse maximum.	14
1.5.8. Vibrations	14
1.5.9. Montage Bol / Turbine	15
1.5.10. Joints toriques d'étanchéité.	15
1.5.11. Ventilation	15
1.5.12. Pression résiduelle	15
1.5.13. Dispositifs de sécurité	15
1.5.14. Restriction sur mouvements poignet robot	15
1.5.15. Collision mécanique	15
1.5.16. Température ambiante	16
1.5.17. Niveau sonore	16
1.5.18. Dispositions spéciales de maintenance	16
1.6. Garantie	17
2. Description - - - - -	18
2.1. Généralités	18
2.2. Fonction des différents organes	20
3. Caractéristiques techniques - - - - -	21
3.1. Dimensions, centre de gravité et centre d'outil (mm)	21
3.1.1. Version Poignet Creux.	21
3.1.2. Version Poignet Plein.	23
3.2. Caractéristiques de fonctionnement	25
3.3. Caractéristiques sécuritaires	26
3.4. Principe de fonctionnement	27
3.4.1. Turbine	27
3.4.2. Vitesse rotation turbine.	28
3.4.3. Microphone	28
4. Schéma des fluides - - - - -	29
5. Mise en service - - - - -	30
5.1. Outils	30
5.2. Installation du pulvérisateur	31

5.3. Procédures d'arrêt et de mise en marche	32
5.3.1. Procédure d'arrêt	32
5.3.2. Procédure de mise en marche	32
6. Maintenance - - - - -	33
6.1. Tableau récapitulatif de maintenance	33
6.2. Maintenance préventive	34
6.2.1. Procédure A: Extérieur pulvérisateur	34
6.2.2. Procédure B1: Bol magnétique	36
6.2.3. Procédure B2: Ensemble jupes d'air	37
6.2.4. Procédure B3: Ensemble Injecteur /Porte injecteur	38
6.3. Maintenance Corrective	39
6.3.1. Procédure C1: Montage / Démontage Corps	39
6.3.2. Procédure C2: Remplacement turbine	39
6.3.3. Procédure C3: Remplacement pipette solvant	40
6.3.4. Procédure C4: Remplacement microvannes	40
6.3.5. Procédure C5: Remplacement des joints sur le corps	41
6.3.6. Procédure C6: Remplacement des raccords	41
6.3.7. Procédure C7: Remplacement UHT	42
7. Liste des Pièces de Rechange - - - - -	43
7.1. Nanobell II poignet creux	43
7.2. Nanobell II poignet plein	45
7.3. Corps équipé complet	47
7.3.1. Corps équipé	48
7.4. Ensemble injecteur / porte injecteur	51
7.5. Adaptations robots	52
7.5.1. Adaptation robotique pour robots Motoman EXP 2050 et 2900	52
7.5.2. Adaptation robotique pour robot Fanuc P250	52
7.5.3. Adaptation robotique pour robot Staubli RX 160	52
7.5.4. Adaptation robotique pour robot Staubli TX 250	53
7.5.5. Adaptation robotique pour robot ABB IRB 4400	53
7.6. Kit de mise à la masse	54
8. Option NANO BELL II version tête Gun - - - - -	55
8.1. Caractéristiques	55
8.1.1. Dimensions	55
8.2. Schéma des fluides	56
8.3. Outils	56
8.4. Transformation d'un Nanobell II version bol en un Nanobell II version Gun	57
8.5. Maintenance	59
8.5.1. Tableau récapitulatif de maintenance	59
8.5.2. Maintenance préventive	59
8.5.3. Maintenance corrective	60
8.6. Pièces de rechange de la tête Gun	62
8.6.1. Tête	62
8.6.2. Plaque équipotentielle	63

1. Consignes de santé et de sécurité

Cette notice comporte des liens vers les notices d'utilisation suivantes:

- [voir RT n° 7071](#) pour les bols Hi-TE pour turbine à palier magnétique.
- [voir RT n° 6350](#) pour la turbine à palier magnétique type "BTM" pour bol à tenue magnétique.
- [voir RT n° 6021](#) pour la microvanne ou [voir RT n° 6422](#) pour la microvanne à soufflet.
- [voir RT n° 7068](#) pour l'unité haute tension UHT 158.
- [voir RT n° 6190](#) pour le microphone.
- [voir RT n° 6364](#) pour le manuel d'emploi des systèmes électriques.
- [voir RT n° 7122](#) pour le manuel d'emploi du module de commande GNM 300.
- [voir RT n° 6213](#) pour le manuel d'emploi du module de commande GNM 200.

1.1. Configuration de l'équipement certifié

L'ensemble de ces manuels d'emploi définit la configuration de l'équipement certifié.

1.2. Marquage sur pulvérisateur

Le marquage ATEX spécifique de chaque pulvérisateur est indiqué dans ce paragraphe. L'équipement est de type C-L suivant la norme EN 50176 (§ 5.1).

SAMES KREMLIN Meylan FRANCE
* INERIS 18ATEX0044X
350 mJ < E < 2 J EN 50176
CE 0080 Ex II 2 GT6

*: Nanobell II.

Le signe X placé derrière le numéro d'attestation d'examen UE de type indique que lors de l'apparition d'un défaut «di/dt sécuritaire», tout mouvement susceptible de réduire la distance de sécurité doit être stoppé (arrêt du déplacement du pulvérisateur et arrêt du convoyeur transportant les pièces à pulvériser) avant d'autoriser le réarmement du défaut.

Nanobell II Poignet Creux - P/N 910016011 Corps équipé - Ref.: 910008553 Turbine S12 - Ref.: 1525802	Nanobell II Poignet Plein - P/N 910016012 Corps équipé - Ref.: 910008553 Turbine S12 - Ref.: 1525802	UHT 158 - P/N 910007566	P/N Nanobell II (*)	GNM 300 P/N 910024028 ou GNM 200A P/N 1517071
X		X	910016011	X
	X	X	910016012	X

1.3. Précautions d'utilisation

Ce document contient des informations que tout opérateur doit connaître et comprendre avant d'utiliser le pulvérisateur concerné. Ces informations ont pour but de signaler les situations qui peuvent engendrer des dommages graves et d'indiquer les précautions à prendre pour les éviter.



IMPORTANT : Avant d'utiliser l'équipement Nanobell II, s'assurer que tous les opérateurs:

- ont bien été préalablement formés par la société **SAMES KREMLIN** ou par ses Distributeurs agréés par elle à cet effet.
- ont lu et compris le Manuel d'Emploi ainsi que toutes les règles d'installation et d'utilisation énumérées ci-dessous.

Il appartient au Responsable d'atelier des opérateurs de s'en assurer et de veiller également que tous les opérateurs ont lu et compris les manuels d'emploi des équipements électriques périphériques présents dans le périmètre de la pulvérisation.

1.4. Avertissements



IMPORTANT : Cet équipement peut être dangereux s'il n'est pas utilisé, démonté et remonté conformément aux règles précisées dans ce manuel et dans toute Norme Européenne ou règlement national de sécurité applicable.



IMPORTANT : Le bon fonctionnement du matériel n'est garanti qu'avec l'emploi de pièces de rechange d'origine distribuées par **SAMES KREMLIN.**



IMPORTANT : Afin de garantir un montage optimum, les pièces de rechange doivent être stockées à une température proche de leur température d'utilisation. Dans le cas contraire, un temps d'attente suffisant doit être observé avant l'installation, pour que tous les éléments soient assemblés à la même température.



IMPORTANT :

Ce matériel doit être utilisé uniquement dans des emplacements de projection conformément à la norme EN 50176 (§ 5.4 et 5.7). L'équipement doit uniquement être utilisé en zone bien ventilée, afin de réduire les risques pour la santé, de feu et d'explosion. L'efficacité du système de ventilation d'extraction doit être vérifié quotidiennement.

Dans les atmosphères explosibles produites par le processus de projection, on doit utiliser uniquement le matériel électrique approprié protégé contre les explosions.

Avant tout nettoyage des pulvérisateurs ou tout autre travail dans l'emplacement de projection, l'alimentation du générateur haute tension doit être coupée et le circuit H.T. (pulvérisateur) déchargé à la terre.

Le produit de revêtement sous pression ou l'air comprimé ne doit pas être dirigé vers des personnes ou des animaux.

Des mesures adaptées doivent être prises pour éviter, durant les périodes de non-utilisation et/ou lorsque le matériel est hors service, qu'une énergie potentielle (liquide ou pression d'air ou électrique) soit présente dans l'équipement.

L'opérateur doit porter des chaussures conformes à la norme EN ISO 20344, la résistance d'isolement mesurée ne doit pas dépasser 100 M Ω .

Les vêtements de protection, y compris les gants doivent être conformes à la norme EN 1149-5, la résistance d'isolement mesurée ne doit pas dépasser 100 M Ω .

L'utilisation d'équipements de protection individuelle limitera les risques résultant du contact et/ou de l'inhalation de produits toxiques, gaz, vapeurs, brouillards et poussières qui peuvent être créés par l'utilisation de l'équipement. L'utilisateur doit suivre les recommandations du fabricant du produit de revêtement.

L'équipement de projection électrostatique de peinture doit être entretenu régulièrement en respectant les indications et instructions données par **SAMES KREMLIN**.

Quelle qu'en soit la raison, il est strictement interdit de coller du ruban adhésif sur le corps du pulvérisateur.

Le nettoyage doit être effectué soit dans des emplacements à ventilation mécanique autorisés, soit en utilisant des liquides de nettoyage ayant un point d'éclair d'au moins 15° C supérieur à la température ambiante.

Seuls les récipients métalliques doivent être utilisés pour les liquides de nettoyage et ils devront être mis à la terre de façon sûre.

L'utilisation à l'intérieur de la cabine de flamme nue, d'objet incandescent, d'appareil ou d'objet susceptible de générer des étincelles est interdit.

Il est de même interdit de stocker à proximité de la cabine et devant les portes des produits inflammables ou des récipients les ayant contenus.

Il est nécessaire de maintenir l'aire environnante dégagée et propre.



IMPORTANT : L'utilisation de très haute tension accroît le risque d'étincelles. Les caractéristiques mécaniques et électriques des pulvérisateurs et des générateurs électrostatiques de haute tension **SAMES KREMLIN** sont prévues pour diminuer ce risque, et bien que l'électrode H.T. soit la seule pièce accessible, il faut maintenir une distance de sécurité de X mm (tableau [voir § 3.3 page 26](#)) entre les parties à la H.T. du pulvérisateur et toutes pièces reliées à la terre.

D'autre part il faut impérativement s'assurer que toute pièce conductrice ou semi-conductrice se trouvant à une distance inférieure à 2,5 m de tout pulvérisateur soit correctement mise à la terre.

Dans le cas contraire, elle pourrait accumuler des charges électriques capables de provoquer des étincelles. Il en est de même des personnes, pour lesquelles le port de chaussures et de gants antistatiques éliminera ce risque.

Chaque subjectile doit avoir une résistance par rapport à la terre inférieure ou égale à 1 M Ω (tension de mesure d'au moins 500V). Cette résistance doit être contrôlée régulièrement.

La mise à la terre est exigée de toutes les enveloppes conductrices des matériels électriques et de tous les composants conducteurs dans des atmosphères explosibles par connexion conductrice avec la borne de terre.

Enfin et pour les mêmes raisons, il sera nécessaire, dans l'aire de pulvérisation, d'avoir un sol antistatique tel que béton nu, caillebotis métallique, etc...

Il faut impérativement ventiler correctement les cabines de pulvérisation pour éviter toute accumulation de vapeurs inflammables.

Le fonctionnement correct de la protection contre les surintensités (di/dt) doit être vérifié quotidiennement. Cette vérification doit être effectuée, **sans présence d'atmosphère explosible**, en approchant une masse vers l'électrode du pulvérisateur sous tension (l'opérateur devra être relié à la terre): le module de commande doit se mettre en défaut.

Le matériel associé doit être placé à l'extérieur des emplacements dangereux et sa mise en service doit être asservie à la marche du ventilateur d'aspiration de la cabine. Le fonctionnement correct de l'asservissement doit être vérifié une fois par semaine.

Un écriteau d'avertissement doit être placé en évidence au voisinage de l'emplacement de projection.

Une vitesse excessive de la turbine peut entraîner des dégâts importants au niveau de la turbine ainsi qu'une perte de la liaison bol/turbine ce qui représente un risque pour les personnes et le matériel. Ne pas dépasser la vitesse maximum d'utilisation stipulée dans ce manuel ([voir § 3.2 page 25](#)).

1.4.1. Essais réglementaires à réaliser sur l'équipement suivant la norme EN 50176

Les essais doivent être réalisés sur l'équipement de projection. Les essais doivent être effectués par un personnel compétent et inclure les essais décrits ci-dessous (voir § 6.3 tableau 3 de la norme EN 50176).

Type d'essai	Exigences
Le matériel fixe de revêtement électrostatique par matériau liquides de revêtement inflammable doit être essayé afin de présenter un état de sécurité pour les travailleurs	Dans ce contexte, et particulièrement pour le seuil de coupure, le courant de surcharge $I_{\ddot{u}}$ et la tension minimale U_{min} doivent être définis et documentés par rapport aux conditions opérationnelles et locales (voir aussi § 5.2.2 de la norme EN50176).
Efficacité de la ventilation forcée (systèmes d'extraction d'air)	Voir §5.4.4 de la norme EN50176
La coupure sûre de la haute tension doit être essayée pour le fonctionnement sous tension contrôlé et sous tension constante	Voir 5.2.2 et 5.2.2.1 de la norme EN50176. Le seuil de coupure $I_{\ddot{u}}$ doit être défini et documenté par rapport aux conditions opérationnelles et locales. Il doit être essayé si la haute tension est coupée en cas d'augmentation inadmissible du courant de fonctionnement I_b et si le seuil de coupure $I_{\ddot{u}}$ est atteint. Dans ce contexte, le seuil de coupure $I_{\ddot{u}}$ défini pendant l'essai initial doit être contrôlé. Un seuil de coupure $I_{\ddot{u}}$, pouvant en cas de chute de la distance de sécurité sous sa valeur permise, accroître la possibilité de décharges dangereuses ou de contournements électriques entre des parties sous haute tension et des parties mises à la terre, n'est pas permis
Dispositifs de Catégorie 3G	Voir 5.2.2 et 5.2.2.1 de la norme EN50176
Dispositifs de Catégorie 2G	Voir 5.2.2, 5.2.2.1 et 6.4 de la norme EN50176
Pour le fonctionnement à courant constant, la coupure sûre de l'alimentation électrique haute tension doit être essayée.	Voir 5.2.2 et 5.2.2.2 de la norme EN50176 Le seuil de coupure U_{min} doit être défini et documenté par rapport aux conditions opérationnelles et locales. Il doit être vérifié si la haute tension est coupée en cas de décroissance inadmissible de la haute tension au dessous de seuil de coupure U_{min} . Dans ce contexte, le seuil de coupure U_{min} défini pendant l'essai initial doit être contrôlé. Un seuil de coupure U_{min} , pouvant en cas de chute de la distance de sécurité sous sa valeur permise, accroître la possibilité de décharges dangereuses ou de contournements électriques entre des parties sous haute tension et des parties mises à la terre, n'est pas permis.
Dispositifs de Catégorie 3G	Voir 5.2.2 et 5.2.2.2 de la norme EN50176

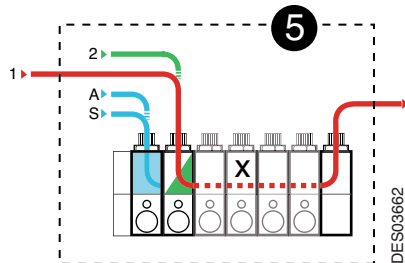
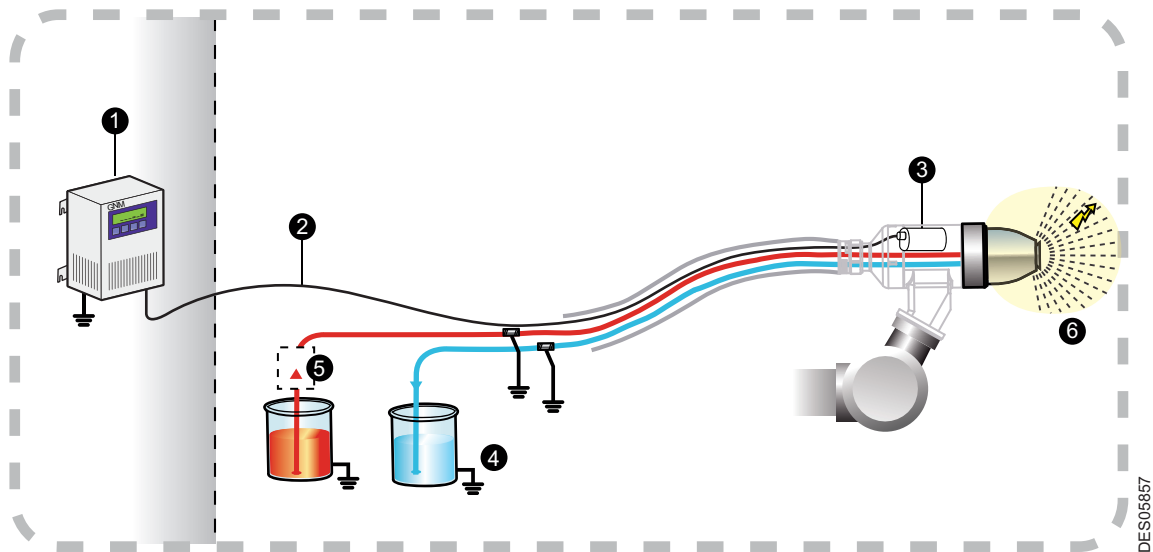
Type d'essai	Exigences
Dispositifs de Catégorie 2G	Voir 5.2.2, 5.2.2.2 et 6.4 de la norme EN50176
Protection contre une énergie de décharge trop élevée	Voir 5.2.3, 5.8.2 et 5.8.3 de la norme EN50176
Protection contre l'inflammation des produits de nettoyage	Voir 5.2.4. de la norme EN50176
Efficacité des mesures de protection contre le contact direct	Voir 5.5.2, 5.5.6 et 5.8.5 de la norme EN50176
Efficacité des mesures de mise à la terre	Voir 5.7 de la norme EN50176
Asservissement / protection contre les entrées	Voir 5.5.2 de la norme EN50176
Efficacité du système d'extinction de feu agissant localement	<p>Voir 5.2.5. de la norme EN50176</p> <p>En plus du système de protection de l'emplacement, des systèmes d'extinction de feu (fixes et dédiés à l'objet) agissant localement doivent apporter une protection efficace pour la zone dangereuse située entre la sortie du matériau de revêtement et la pièce à traiter. Il doit être prouvé pour chaque cas individuel que les rôles des systèmes d'extinction de feu agissant localement et ceux de protection de l'emplacement peuvent être satisfaits par un système unique d'extinction.</p>
parties conductrices su système d'alimentation en matériau de revêtement	Voir 5.8.1 de la norme EN50176
Distance minimale dans l'air	Voir 5.5.7 et 5.8.5 de la norme EN50176
Autres essais	En accord avec la norme EN 12215:2004.

Ces essais doivent être effectués de façon périodique. Les intervalles maximums suivants entre essais sont recommandés (voir § 7.2.3 tableau 4 de la norme EN 50176).

Référence	Périodicité des essais
Etat de sécurité de l'installation complète, vis à vis des travailleurs	12 mois
Efficacité de la ventilation forcée	en continu
Coupure en cas courant de surcharge	à chaque mise en marche
Coupure de la basse tension	à chaque mise en marche
Energie de décharge	hebdomadaire
Protection contre l'inflammation des produits de nettoyage inflammables	avant chaque nettoyage
Protection contre le contact	hebdomadaire
Mesures de mise à la terre	hebdomadaire
Protection contre les entrées	hebdomadaire
Système d'extinction de feu du site	avant chaque nettoyage
Parties conductrices du système d'alimentation en matériau de revêtement	hebdomadaire
Distance minimale dans l'air	hebdomadaire
Autres essais	conformément à la norme EN 12215:2004

1.4.2. Règles d'installation

Nanobell II pour application de peinture solvantées de résistivité $\rho \geq 6 \text{ M}\Omega.\text{cm}$.



S: Produit de rinçage
 A: Arrivée d'air
 1: Arrivée produit de teinte 1
 2: Arrivée produit de teinte 2

Nota: Les circuits peinture, solvant et retour de purge doivent être mis à la masse par l'intermédiaire d'un kit ([voir § 7.7 page 51](#))

Nota: Les tuyaux ainsi que le câble basse tension passent à l'extérieur du robot



IMPORTANT : Toutes les pièces conductrices doivent être reliées au potentiel de la terre (raccords métalliques du Moduclean, Pompe à engrenages, etc...).

Résistivité peinture $\geq 6 \text{ M}\Omega.\text{cm}$	
1	Module de commande GNM 200 ou GNM 300 (hors zone ATEX)
2	Liaison basse tension
3	Unité haute tension UHT 158
4	Retour du circuit de purge relié au potentiel de la terre
5	Alimentations peinture et produit de rinçage reliées au potentiel de la terre
6	Distance de sécurité (zone autour de la tête du pulvérisateur depuis les éléments à la haute tension, jupe, bol, etc...)



IMPORTANT : Il est strictement interdit d'installer un quelconque système ne respectant pas les règles énoncées ci-dessus.

1.5. Recommandations importantes

1.5.1. Qualité de l'air comprimé

L'air doit être convenablement filtré pour assurer une durée de vie importante et pour empêcher toute pollution lors de l'application de peinture.

Le filtre doit être installé le plus près possible de l'installation. Les cartouches de filtres doivent être changées régulièrement pour assurer un air propre.

Il est recommandé de ne pas utiliser de ruban PTFE ou de colle entre le filtre et le palier car des résidus de colle ou des morceaux de PTFE peuvent boucher les petits trous du palier à air et ainsi provoquer une défaillance de la turbine.

L'intérieur de tous les tuyaux pneumatiques alimentant le pulvérisateur ainsi que les perçages du corps doivent être propres et exempts de toute trace de peinture, solvant ou autre corps étranger. La garantie ne couvre pas les défauts engendrés par un air palier non propre et filtré sans tenir compte des spécifications précédentes.



IMPORTANT : Un air non correctement filtré peut encrasser le palier et créer un défaut de fonctionnement de la turbine. Une filtration doit notamment être mise en place de manière à empêcher les particules de diamètre supérieur à 5 µm de parvenir jusqu'au palier.



IMPORTANT : La garantie ne couvre pas les dommages causés par les impuretés (peinture, solvant ou autres corps étrangers) introduits dans les circuits pneumatiques du Nanobell II.

1.5.2. Qualité produit

La peinture doit être filtrée afin d'éviter tout dommages du pulvérisateur.

La taille maximale des particules admissibles dans le pulvérisateur est de 200 µm.

1.5.3. Sécurité palier

Le raccordement en air comprimé du palier magnétique doit impérativement être effectué en direct sur le circuit d'alimentation (pas de coupure par vanne de sectionnement).

En fonctionnement, le palier à air doit être sous pression en permanence sans quoi des dégâts importants peuvent se produire. Une coupure brusque de l'alimentation en air entraînerait la destruction du palier magnétique de la turbine. Attendre que la turbine soit à l'arrêt pour couper l'air palier.

Procédure à suivre pour couper l'air palier:

- Couper l'alimentation d'air rotation de la turbine
- Attendre jusqu'à l'arrêt total de la turbine (150 s minimum).
- Couper l'alimentation de l'air palier

Actionner la turbine avec une pression air palier inférieure à 6 bar à l'entrée du pulvérisateur peut endommager le palier. La pression standard de l'air palier est de 6 bar à l'armoire de contrôle pneumatique.

Toutes ces valeurs de pression sont prises à l'entrée du pulvérisateur. Si la pression palier tombe en dessous de 6 bar à l'entrée de la turbine ou à l'entrée du pulvérisateur, couper l'alimentation en air de la turbine.

En outre il est conseillé de prévoir une réserve d'air de 25 l afin d'assurer un freinage progressif de la turbine en cas de coupure brutale de l'alimentation d'air général.



IMPORTANT : La garantie ne couvre pas les défauts créés par une rotation de la turbine s'il n'y a pas suffisamment de pression air palier.

1.5.4. Verrouillage

Ne pas pulvériser de produit si le bol ne tourne pas à une vitesse au moins égale à 15 000 tr/min. Si tel n'est pas le cas, des remontées de peinture ou solvant peuvent se produire à l'intérieur de la turbine, dans le palier et dans les circuits de commande. Il convient donc d'interdire l'ouverture de la vanne de tête, de la vanne de rinçage injecteur et de la vanne de rinçage extérieur bol si le bol ne tourne pas. Ce verrouillage ne doit être by-passé pour des contrôles de débit que par des personnes qualifiées.



IMPORTANT : Lorsque la turbine est initialement à l'arrêt, il faut attendre que le bol soit en rotation (15 000 tr/min mini) avant d'ouvrir la vanne de tête. Le délai mini recommandé est de 2 secondes.

1.5.5. Air de jupe

Ne pas pulvériser de produit s'il n'y a pas un air de jupe d'au moins 80 NI / min (soit 0,3 bar à l'entrée du pulvérisateur). Si tel est le cas, un retour en arrière du produit pulvérisé peut se produire et salir la jupe extérieure du pulvérisateur et l'intérieur de la jupe intérieure, créant des défauts d'application.

1.5.6. Haute tension

Interdire la haute-tension quand le pulvérisateur Nanobell II ne pulvérise pas pendant un temps prolongé (arrêt convoyeur, objets non peints, trous...) afin d'éviter toute ionisation de l'air.



IMPORTANT : Les cycles de rinçage (extérieur bol et injecteur) doivent être effectués en ayant préalablement coupé la haute tension.

1.5.7. Vitesse maximum

Une vitesse excessive de la turbine peut entraîner des dégâts importants au niveau de la turbine. Ne pas dépasser une vitesse maximum de 45 000 tr/min.



IMPORTANT : La garantie ne couvre pas les dommages résultant d'une vitesse de rotation supérieure à 45 000 tr/min.

1.5.8. Vibrations

Si le pulvérisateur vibre de manière inhabituelle, cela signifie généralement qu'il y a un déséquilibre des organes tournants. Le bol ou le rotor peuvent avoir des dépôts de peinture sèche. Si ces cas de figure se présentent, ils doivent être impérativement corrigés. Un déséquilibre trop important peut endommager le palier et occasionner une défaillance de la turbine, voire une perte de la liaison bol/turbine ce qui représente un risque pour les personnes et le matériel.



IMPORTANT : La garantie ne couvre pas les dégâts engendrés par des situations de balourd ou de déséquilibre des organes tournants.

1.5.9. Montage Bol / Turbine

Le bol doit être correctement monté sur la turbine, lors du montage un "clac" doit se faire entendre. Les deux cylindres doivent porter l'un sur l'autre sans aucun corps étranger entre les deux. En cas de montage incorrect, la liaison peut être perdue, le bol éjecté en rotation ce qui représente un risque pour les personnes et le matériel.

1.5.10. Joints toriques d'étanchéité

Utiliser les joints recommandés dans la présente notice. Dans le cas des produits solvantés, les joints en contact avec le produit sont des joints perfluorés afin de prévenir tout gonflement ou attaque chimique. Un bon fonctionnement du Nanobell II n'est garanti que s'il est utilisé avec les joints de tailles et matières conformes à ceux préconisés dans la notice.

1.5.11. Ventilation

Ne pas démarrer l'application peinture avec le Nanobell II tant que le système de ventilation de la cabine de pulvérisation n'est pas mis en marche. Si la ventilation est coupée, des substances toxiques, comme des solvants organiques ou de l'ozone, peuvent rester dans la cabine de pulvérisation et entraîner un risque d'incendie, un empoisonnement ou des irritations.

1.5.12. Pression résiduelle

Avant toute opération de maintenance ou de réparation, retirer peinture et solvant du pulvérisateur, couper l'alimentation en haute tension, peinture, solvant et air, puis libérer la pression résiduelle présente dans chaque système d'alimentation. La pression résiduelle peut entraîner la détérioration des composants et exposer le personnel à de graves blessures. La dispersion de la peinture ou du solvant peut également entraîner un empoisonnement ou des irritations.

1.5.13. Dispositifs de sécurité

Lors de l'intégration du Nanobell II, il convient de prévoir des dispositifs de sécurité permettant de fermer immédiatement l'alimentation en haute tension, peinture, solvant et air en cas de problème.

- Détection des anomalies du système de contrôle.
- Détection des surcharges de haute tension (en liaison avec le générateur haute tension **SAMES KREMLIN**).
- Détection des chutes de pression de l'air.
- Détection de l'arrêt de la ventilation.
- Détection des incendies.
- Détection présence humaine.
- Détection anomalies vitesse rotation turbine.

L'absence de dispositifs de sécurité peut entraîner un risque d'incendie, exposer le personnel à de graves blessures et endommager les équipements.



IMPORTANT : Les systèmes de projection électrostatique doivent être équipés d'un système automatique d'extinction de feu (suivant 5.2.5 de la norme EN 50176).

1.5.14. Restriction sur mouvements poignet robot

Afin d'optimiser la durée de vie du câble basse tension ainsi que des tuyaux d'alimentation, il est recommandé de limiter le mouvement de l'axe 6 à $\pm 0,5$ tour par rapport à l'axe 3 du robot.

1.5.15. Collision mécanique

La garantie ne s'applique pas aux dégâts résultant de causes liées à l'environnement (exemple: collision avec le robot).

1.5.16. Température ambiante

Le pulvérisateur est conçu pour fonctionner normalement à une température ambiante comprise entre 0°C et + 40°C.

Pour optimiser la qualité d'application, il est préconisé de fonctionner à une température ambiante comprise entre + 15°C et + 28°C.

La température de stockage ne devra jamais excéder +60°C.

1.5.17. Niveau sonore

Le niveau de pression acoustique continu équivalent pondéré est égal à 59,7 dBA.

Conditions de mesurage:

L'équipement a été mis en fonctionnement aux caractéristiques maximales, les mesures ont été effectuées au poste opérateur de la cabine d'essais peinture "API" (cabine fermée à paroi vitrée) du laboratoire "R&D" sur le site de **SAMES KREMLIN** de Meylan en France.

Méthode de mesurage:

Le niveau de pression acoustique équivalent pondéré (59,7 dBA) est en valeur LEQ, mesuré sur des périodes d'observation d'au moins 30 secondes.

1.5.18. Dispositions spéciales de maintenance

L'accès dans la cabine, à proximité du pulvérisateur en fonctionnement devra être proscrit et contrôlé par un dispositif actif ([voir § 1.5.13 page 15](#)) qui devra stopper l'équipement en cas d'intrusion des personnes dans la zone.

Néanmoins, à des fins de maintenance, ces dispositifs pourront être aménagés en vue de permettre certaines opérations et contrôles (par des personnes formées par **SAMES KREMLIN**). La rotation de la turbine avec un bol sera dans tous les cas interdite avec du personnel au voisinage.

1.6. Garantie

SAMES KREMLIN s'engage, vis à vis de l'acheteur uniquement, à remédier aux dysfonctionnements provenant d'un défaut dans la conception, les matières ou la fabrication, dans la limite des dispositions ci-après.

La demande de garantie doit définir précisément et par écrit le dysfonctionnement en cause. **SAMES KREMLIN** ne garantit jamais le matériel qui n'a pas été entretenu et nettoyé selon les règles de l'art et selon ses propres prescriptions, qui a été équipé de pièces de remplacement non agréées par elle, ou qui a été modifié par le client.

La garantie est notamment exclue pour les dommages résultant :

- de négligence ou de défaut de surveillance du client,
- d'une utilisation défectueuse,
- d'un mauvais suivi de procédure
- d'utilisation d'un système de commande non conçu par **SAMES KREMLIN** ou système de commande **SAMES KREMLIN** modifié par un tiers sans l'autorisation écrite par un représentant technique autorisé de **SAMES KREMLIN**,
- d'accidents : collision avec des objets extérieurs, ou évènements similaires,
- d'inondation, tremblement de terre, incendie ou évènements similaires,
- d'une mauvaise filtration de l'air palier (particules solides de diamètre supérieur à 5 µm),
- d'une mauvaise filtration peinture et solvant,
- d'utilisation de joints d'étanchéités non conformes à ceux préconisés par **SAMES KREMLIN**,
- d'une mise en rotation turbine sans une pression minimale d'air palier (6 bar),
- d'un dépassement de la vitesse maximum 45 000 tr/min en charge,
- d'une mise en rotation avec des organes tournants non équilibrés (peinture sèche sur bol, cône de fixation rotor et bol ou bols endommagés),
- d'une pollution des circuits pneumatiques par des fluides ou substances autres que l'air.

Le pulvérisateur **SAMES KREMLIN** type **Nanobell II** est couvert par une garantie de 12 mois pour une utilisation en deux équipes de 8 heures dans des conditions normales d'utilisation.

Par dérogation la garantie est étendue à 10 000 heures, sur la turbine à palier magnétique du Nanobell II. La garantie ne s'applique pas sur les pièces d'usure telles que les bols de pulvérisation, les membranes, les joints...etc.

Le début de la garantie prendra effet à partir de la date de 1ère mise en rotation ou du procès verbal de réception provisoire.

SAMES KREMLIN n'assurera en aucun cas, tant dans le cadre de la présente garantie qu'en dehors de celle-ci, la responsabilité des dommages corporels et incorporels, des atteintes à image de marque et des pertes de production découlant directement de ses produits.

2. Description

2.1. Généralités

Le pulvérisateur **Nanobell II** est un pulvérisateur robotique à bol rotatif, dédié selon les versions, à l'application des peintures solvantées ou hydrosolubles, mono ou multi-composants. Il intervient dans des environnements de pulvérisation électrostatique automatique, sa conception fait de ce pulvérisateur un équipement simple, facile à entretenir.

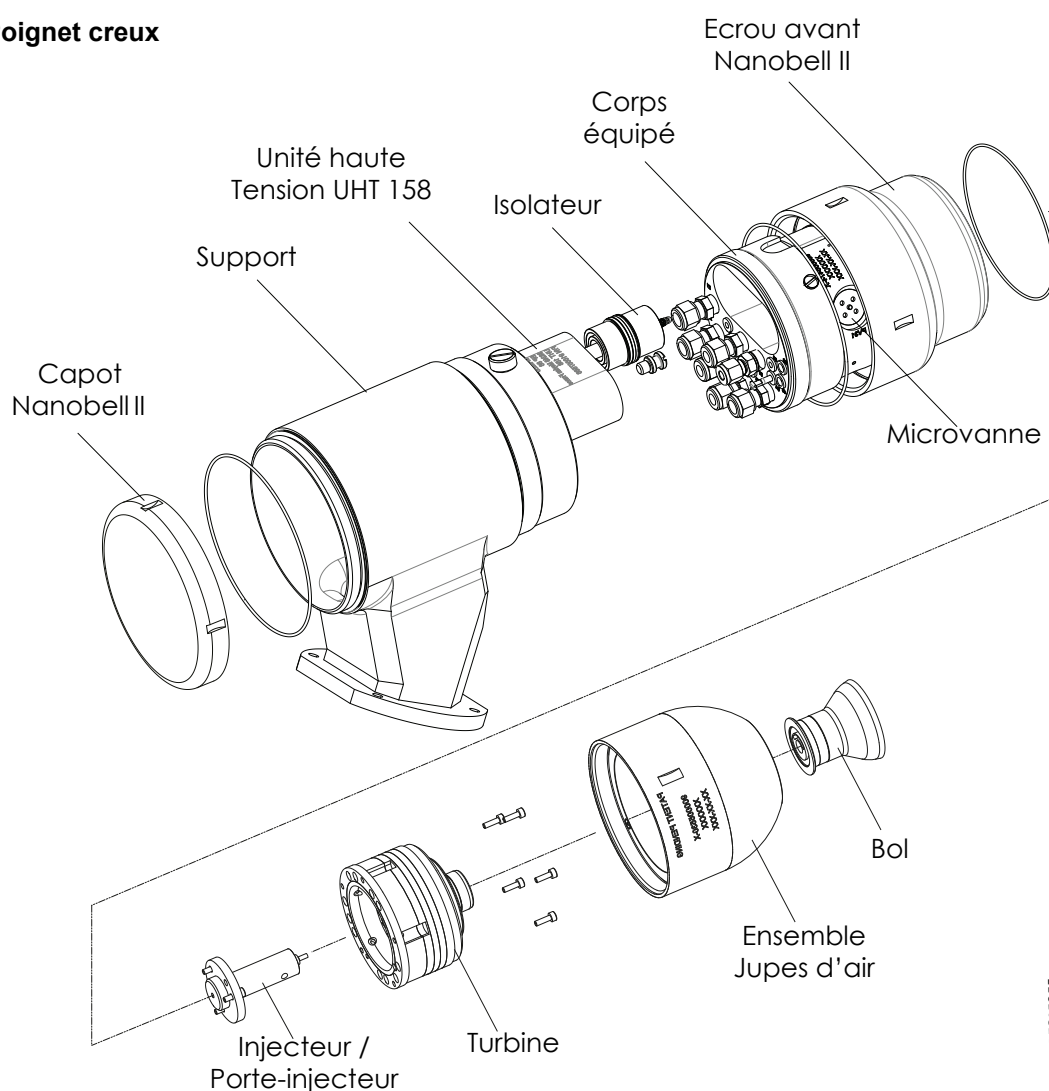
Léger et compact, il peut aisément équiper des robots de petite taille.

Équipé d'une turbine à palier magnétique, le pulvérisateur **Nanobell II** permet de pulvériser avec une vitesse de rotation maxi de 45 000 tr/min.

Le pulvérisateur **Nanobell II** permet d'améliorer la qualité de production tout en faisant des économies significatives de peinture.

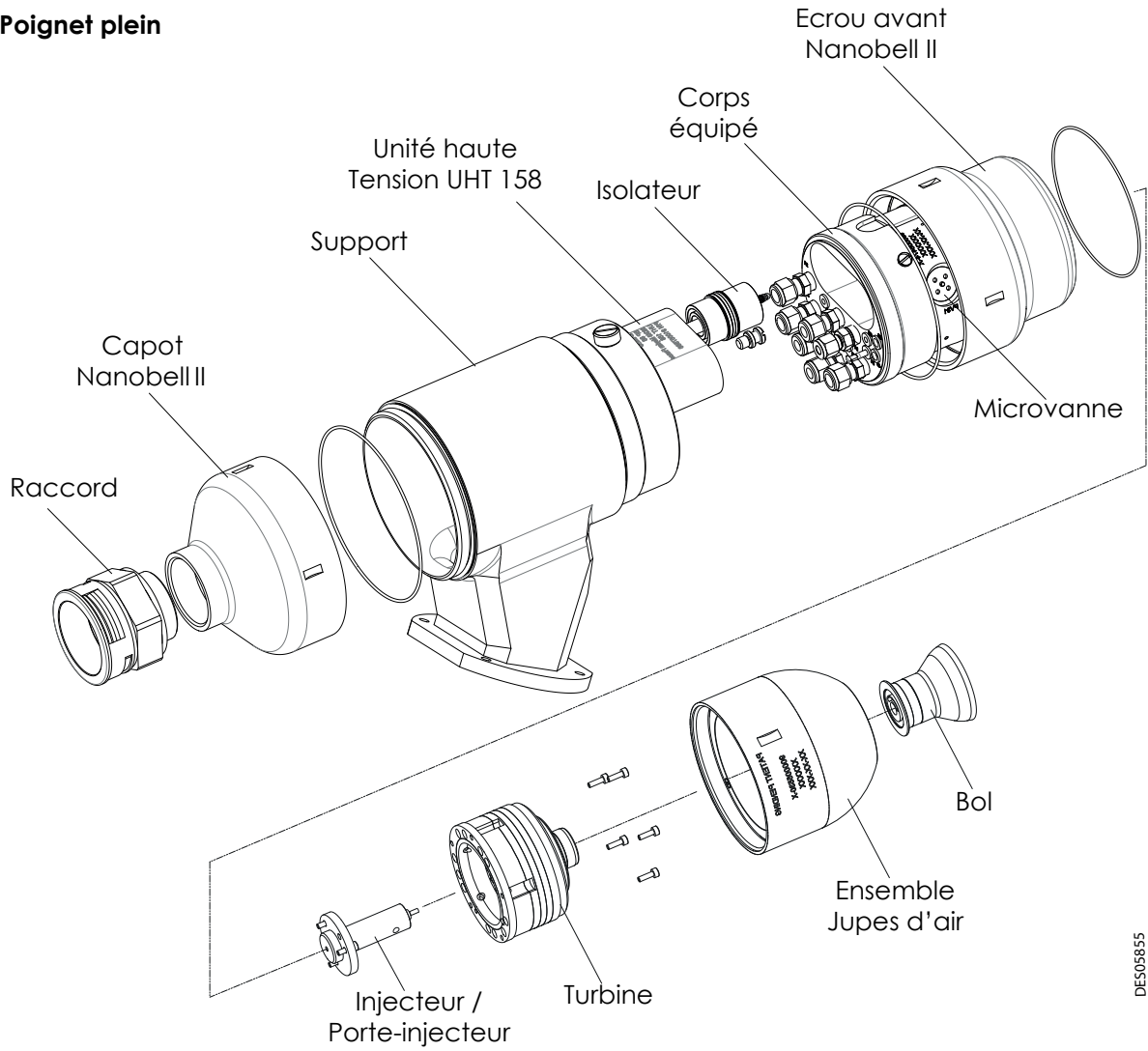
Principaux composants:

Poignet creux



DES05855

Poignet plein



DES05855

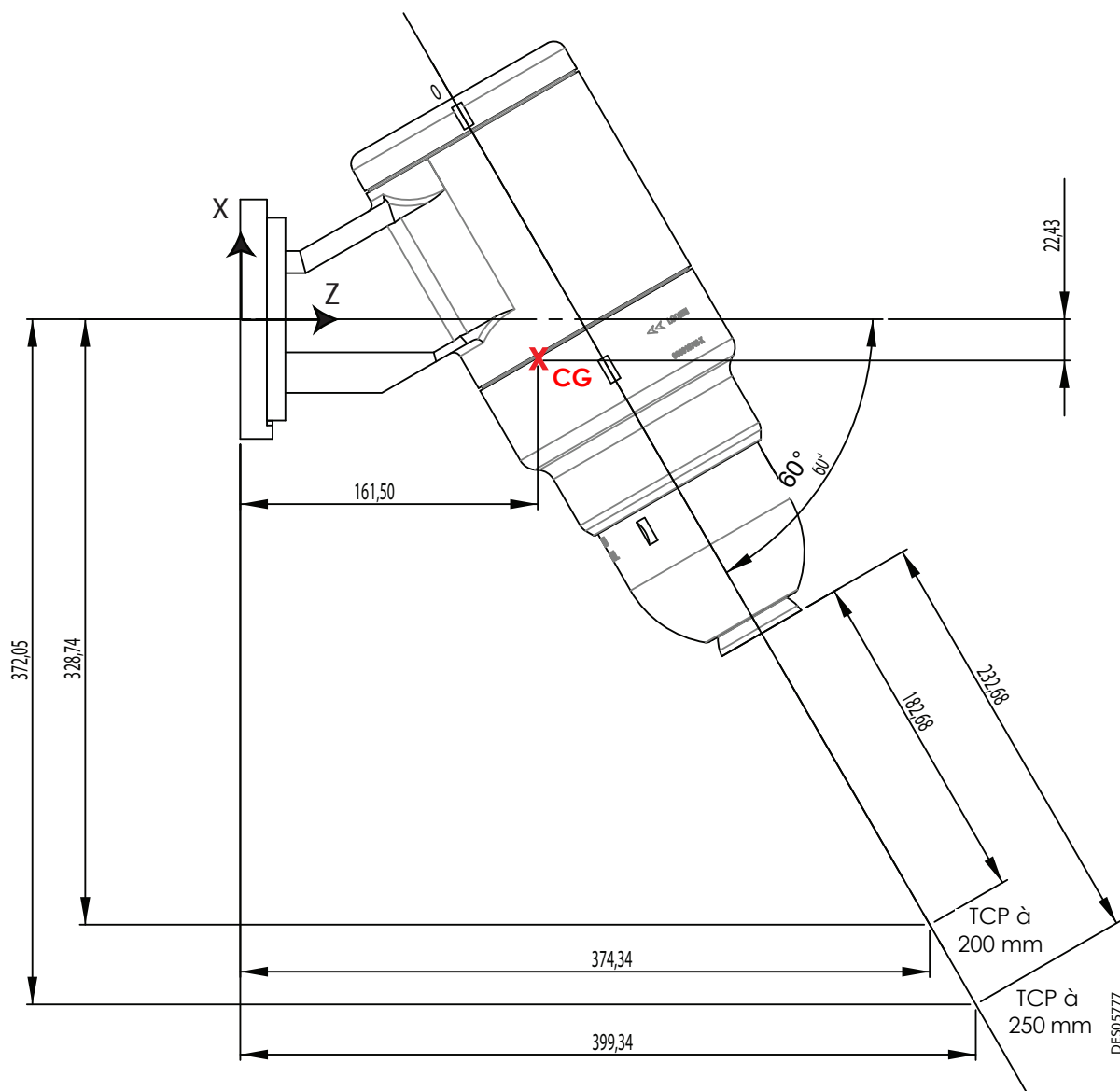
2.2. Fonction des différents organes

Organe	Fonction
Bol	Il atomise tous types de peinture en particules. Il est sélectionné selon le type de produit utilisé.
Turbine	La rotation du bol est produite par un moteur pneumatique. La pulvérisation résulte des forces centrifuges générées par la rotation du bol. La taille des particules pulvérisées est d'autant plus petite que le régime de rotation est élevé.
Corps équipé	Cet organe abrite tous les circuits des fluides, les microvannes produit air et solvant, l'ensemble injecteur porte injecteur.
Jupes d'air intérieure / extérieure	Contrôle la taille et le diamètre de l'impact, transfère les particules vers les organes à peindre. Protège les composants internes et facilite le nettoyage.
Porte injecteur Injecteur	Il maintient l'injecteur au centre du bol. Le passage de l'alimentation en air micro est aussi incorporé dans le porte injecteur.
	L'injecteur régule le débit de peinture dans le bol. La sélection de la taille du diamètre intérieur de l'injecteur est déterminée par la viscosité de la peinture et de l'épaisseur du film désiré.
Microvanne	Commandées par l'air, vannes 2 voies normalement fermées qui effectuent diverses opérations: alimentation peinture, rinçage peinture, rinçage extérieur bol, rinçage injecteur.
Unité haute tension UHT 158	Alimentée en basse tension, elle la convertit en haute tension pour charger les particules de peinture pulvérisées qui sont attirées par la surface à peindre reliée à la terre.

3. Caractéristiques techniques

3.1. Dimensions, centre de gravité et centre d'outil (mm)

3.1.1. Version Poignet Creux



O: Système de coordonnées de sortie: Wrist Payload CG location

Note:

TCP : centre d'outil (Tool Center Point)

Masse: 5 kg

Centre de gravité (CG) en millimètres

X = -22,43

Y = - 0,48

Z = 161,5

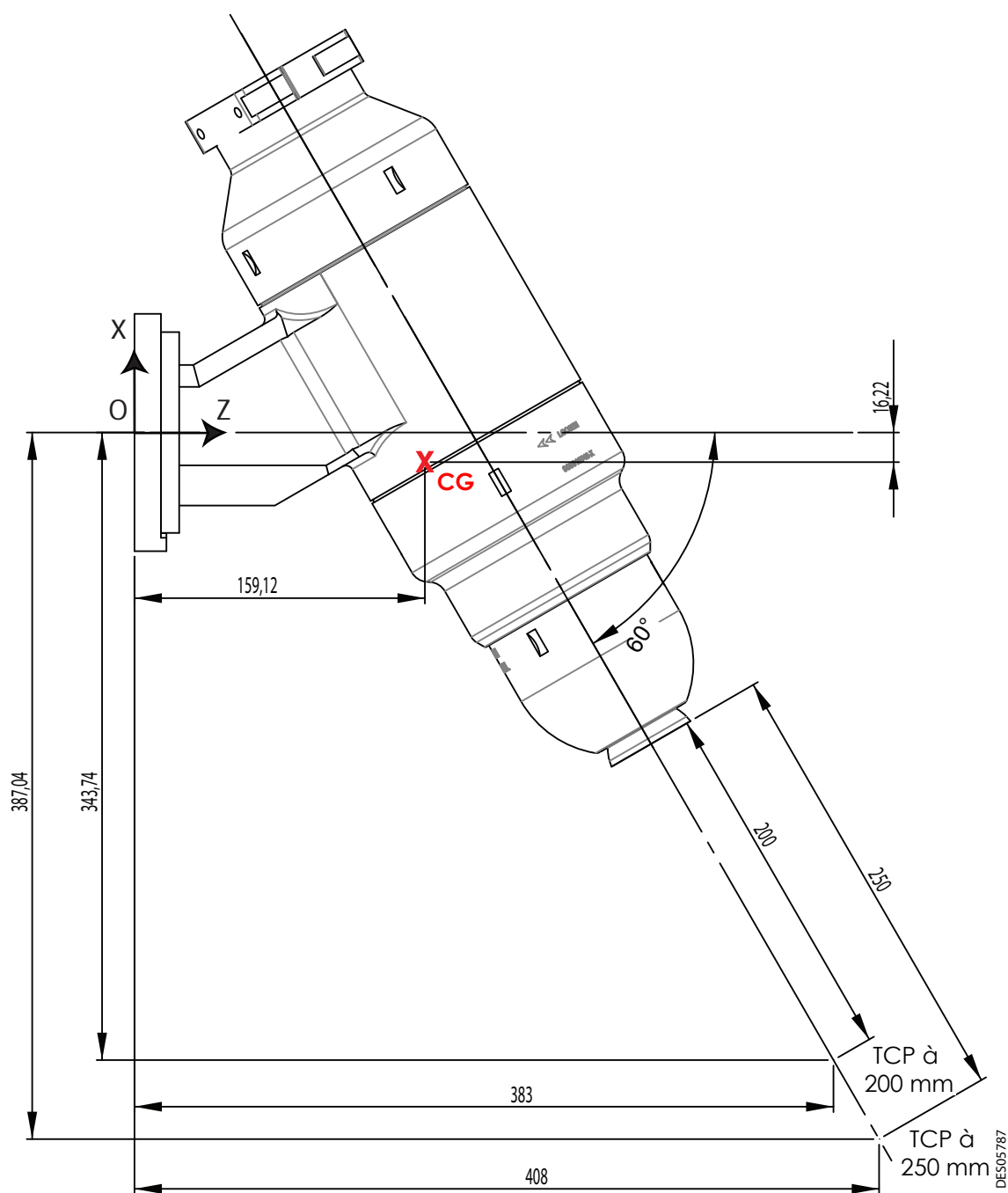
Axes d'inertie et moments d'inertie principaux (kg x mm²), pris au centre de gravité:

$I_x = (-0,49 ; 0,00 ; 0,87)$	$P_x = 16357,70$
$I_y = (0,87 ; -0,03 ; 0,49)$	$P_y = 43298,09$
$I_z = (0,03 ; 1,00 ; 0,01)$	$P_z = 50499,25$

Moments d'inertie (kg x mm²), pris au système de coordonnées de sortie:

$I_{xx} = 152085,93$	$I_{xy} = -170,51$	$I_{xz} = -27506,47$
$I_{yx} = -170,51$	$I_{yy} = 167955,80$	$I_{yz} = -375,89$
$I_{zx} = -27506,47$	$I_{zy} = -375,89$	$I_{zz} = 25040,60$

3.1.2. Version Poignet Plein



O: Système de coordonnées de sortie: Wrist Payload CG location

Note:

TCP : centre d'outil (Tool Center Point)

Masse: 5 kg

Centre de gravité (CG) en millimètres

X = -16,22

Y = - 0,47

Z = 159,12

Axes d'inertie et moments d'inertie principaux (kg x mm²), pris au centre de gravité:

$I_x = (-0,57 ; 0,00 ; 0,82)$	$P_x = 18850,80$
$I_y = (0,82 ; -0,02 ; 0,57)$	$P_y = 47266,67$
$I_z = (0,02 ; 1,00 ; 0,01)$	$P_z = 56507,18$

Moments d'inertie (kg x mm²), pris au système de coordonnées de sortie:

$I_{xx} = 153741,21$	$I_{xy} = - 170,47$	$I_{xz} = - 25136,17$
$I_{yx} = -170,47$	$I_{yy} = 173471,36$	$I_{yz} = - 375,82$
$I_{zx} = - 25136,17$	$I_{zy} = - 375,82$	$I_{zz} = 29350,59$

3.2. Caractéristiques de fonctionnement

Masse totale embarquée		
	Nanobell II	5 kg
Courant		
	Tension maximale de fonctionnement	70 kV
	Intensité maximale de fonctionnement	100 µA
Vitesse		
	Vitesse de rotation préconisée	15 à 45 K tr/min.
Peinture		
	Débit	30 à 750 cc/ min. maxi (selon peinture)
	Pression normale d'alimentation	6 à 8 bar
	Pression maximale	10 bar
	Viscosité	20 à 50 secondes - coupe FORD # 4
	Viscosité	20 à 45 secondes - coupe AFNOR # 4
	Résistivité peinture	$\rho \geq 6 \text{ M}\Omega \cdot \text{cm}^*$
Pression d'air		
	Pilotage microvanne	6 bar mini. - 10 bar maxi
	Air palier	6 bar mini. - 10 bar maxi à 85NI/min.
	Air de jupe	6 bar constant
	Air micro	1,9 à 3 bar constant
Qualité de l'air		
	Filtration (air palier) sec, sans huile ni poussière selon norme NF ISO 8573-1	
	Point de rosée maximal à 6 bar (87psi)	Classe 4 soit + 3° C (37° F)
	Concentration maximale en huile	Classe 4 soit 2 mg / m ₀ ^{3**}
	Granulométrie maximale des polluants solides	Classe 3 soit Ø 5 mm
	Concentration maximale en impuretés solides	5 mg / m ₀ ^{3**}
Consommation d'air		
	Pilotage	10NI/min.
	Air palier	125NI/min.
	Air de jupe	0 à 600 NI/min. selon la jupe utilisée
	Turbine	voir RT n° 6350

* Les valeurs de résistivité seront mesurées avec le Résistivohmètre AP 1000 (Ref. **SAMES KREMLIN** : 910005790). Pour des valeurs inférieures ou proches des limites, contacter **SAMES KREMLIN**.

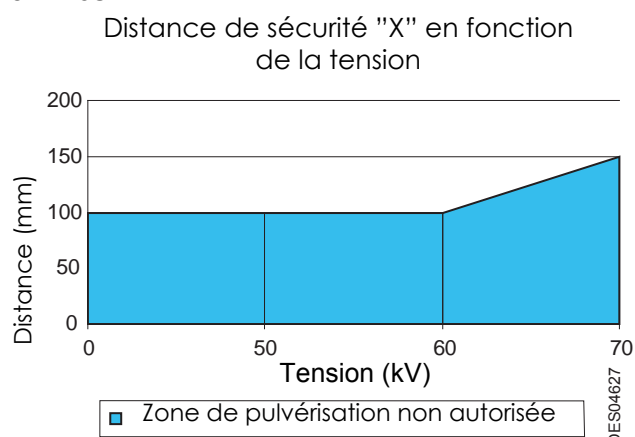
** m₀³ valeurs données pour une température de 20 °C (68°F) à la pression atmosphérique (1013 mbar).

3.3. Caractéristiques sécuritaires

Nanobell II équipé d'une unité haute tension UHT 158

Zone de pulvérisation autorisée

Tension (kV)	Distance (mm)
0	100
50	
60	
70	150



Protection contre les décharges de haute énergie (§ 5.2.3 Norme EN 50176)

Pour un Nanobell II, l'énergie de décharge est toujours inférieure à 350 mJ.

Protection contre l'inflammation des produits de nettoyage inflammables (§ 5.2.4 Norme EN 50176)

Si des produits de nettoyage inflammables sont utilisés, le temps de décharge de toutes les parties sous tension jusqu'à une énergie de décharge inférieure à 0,24 mJ **est de 1,7 s pour un Nanobell II.**

3.4. Principe de fonctionnement

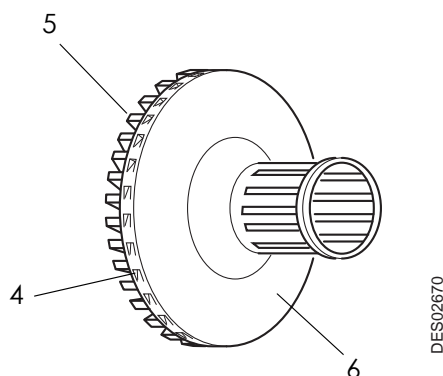
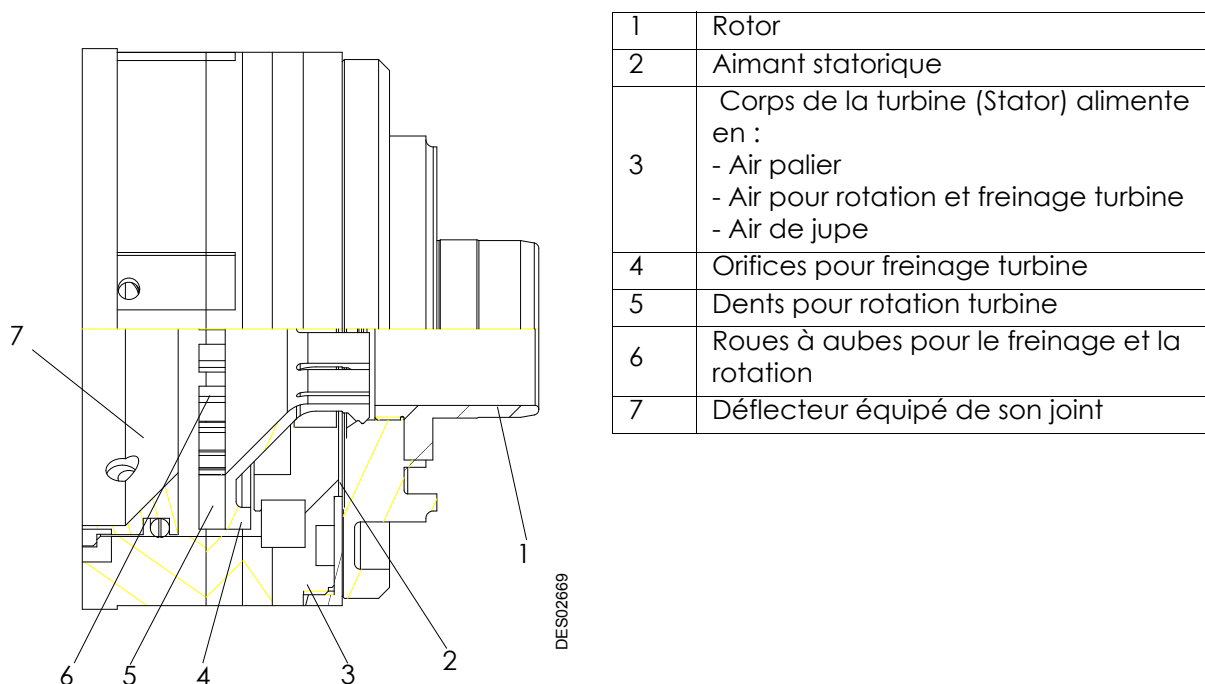
3.4.1. Turbine

[voir RT n° 6350](#)

Cette turbine ne comporte pas d'arbre mécanique, son centrage est assuré par la différence de polarités des aimants du palier d'où une absence totale de frottement.

L'air palier réparti uniformément sur la surface du stator crée un coussin d'air qui sépare le rotor du stator. Le rotor peut tourner librement, maintenu par l'équilibre des forces de pression et des forces magnétiques. L'air dirigé sur les ailettes de la turbine permet la rotation ou le freinage du rotor.

La pulvérisation de produit est réalisée grâce aux forces centrifuges créées par la rotation du bol. La taille des particules pulvérisées est d'autant plus faible que la vitesse de rotation est élevée.



3.4.2. Vitesse rotation turbine

La lecture de la vitesse de rotation repose sur un principe acoustique.

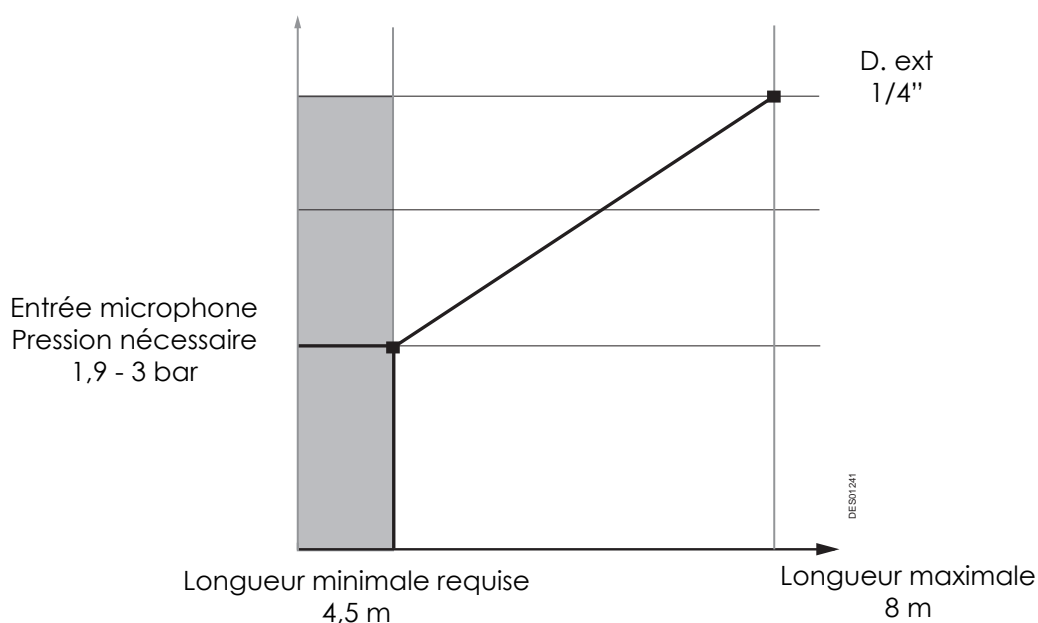
L'air arrive au niveau du porte injecteur. La gorge usinée dans le "lecteur micro" situé sur le bol permet le passage de l'air de rotation.

Cette variation de pression induit "signal de fréquence" ou un bruit, qui passe au travers du porte-injecteur pour atteindre un microphone.

Ce microphone convertit ce signal fréquence acoustique en signal fréquence électrique pour traitement par le module de régulation de vitesse turbine. Un pulse est donné par tour.

L'ensemble microphone et le module de régulation vitesse turbine BSC 300 constituent le système électrique certifié MIC31 ([voir RT n° 6364](#)).

Dans le cas d'utilisation avec un convertisseur Fréquence /Tension, il faut utiliser le système électrique certifié (Microphone + Barrière zener) MIC01 ([voir RT n° 6364](#)).



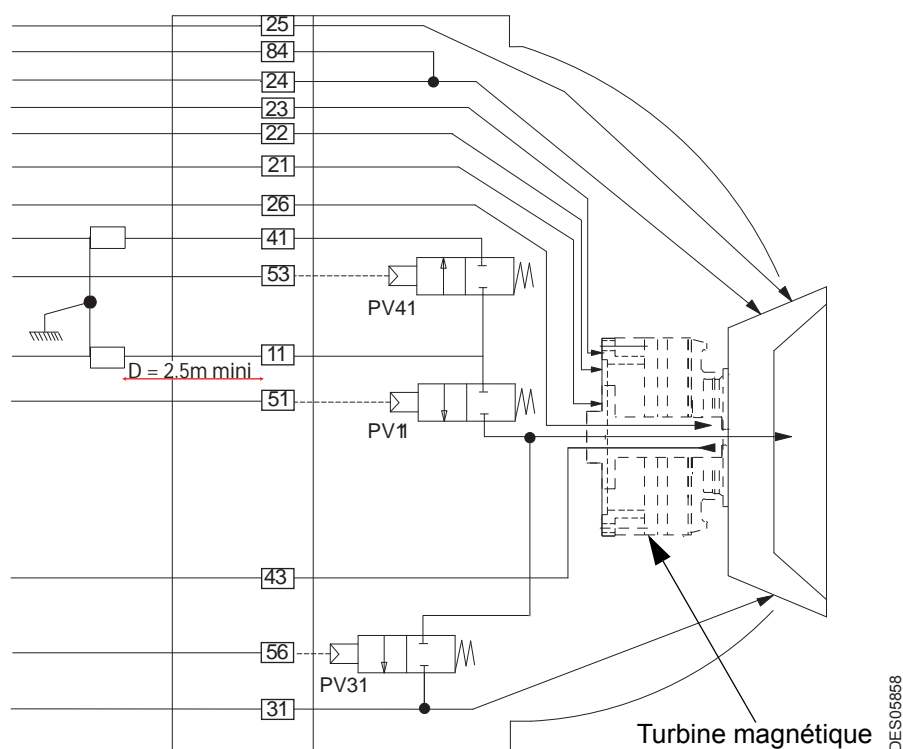
3.4.3. Microphone

[voir RT n° 6190](#)

Le microphone sera associé à un convertisseur Fréquence/Tension **SAMES KREMLIN** qui transforme le signal de fréquence analogique en signal analogique de niveau (0 - 10 V) ou numérique (pulse).

Contactez **SAMES KREMLIN** pour obtenir la référence adéquate à l'application.

4. Schéma des fluides



Rep.	Fonction	Caractéristiques des tuyaux
11	Alimentation peinture	D: 5/ 8 PTFE
21	Rotation turbine	D: 7/ 10 polyuréthane
22	Freinage turbine	D: 6/ 8 polyuréthane
23	Air palier	D: 4/ 6 polyuréthane
24	Air de jupe 1	D: 7/ 10 polyuréthane
25	Air de jupe 2	D: 7/ 10 polyuréthane
26	Air microphone IN	D: 4/ 6 polyuréthane
31	Air / solvant rinçage injecteur et extérieur bol	D: 4/6 PTFE
41	Purge	D: 5/ 8 PTFE
43	Retour microphone (OUT)	D: 4/ 6 polyuréthane
51	Pilotage alimentation peinture	D: 2,7/ 4 polyuréthane
53	Pilotage purge	D: 2,7/ 4 polyuréthane
56	Pilotage air / solvant rinçage injecteur et exté-	D: 2,7/ 4 polyuréthane
84	Prise de pression air de jupe 24	D: 2,7/ 4 polyuréthane

Les tuyaux en PTFE (Téflon) ne doivent pas être remplacés ni par des tuyaux en polyamide ni par des tuyaux en polyuréthane.

Les tuyaux de couleur bleue sont utilisés pour les différentes alimentations en air.

Les tuyaux incolores sont utilisés pour le produit.

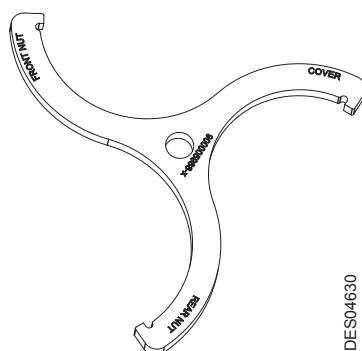


IMPORTANT : Après une phase de rinçage extérieur bol et injecteur, il est impératif de terminer la phase de rinçage par un soufflage du tuyau "31" de 1 à 2 secondes.

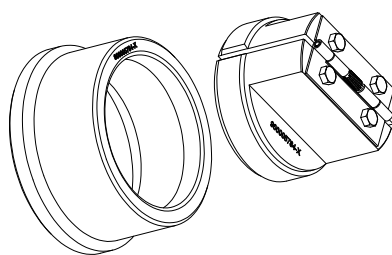
Le tuyau 41 (purge) doit pour sa part être nettoyé et soufflé pendant 1 à 2 secondes avant de remettre la haute tension.

5. Mise en service

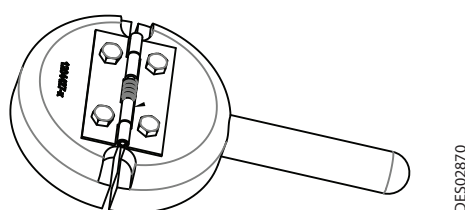
5.1. Outils



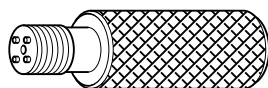
Référence	Désignation	Qté	Unité de vente
900005988	Outil de montage et démontage jupe extérieure et écrous	1	1



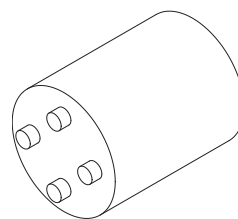
Référence	Désignation	Qté	Unité de vente
900005784	Outil de démontage bol magnétique 35 EC	1	1



Référence	Désignation	Qté	Unité de vente
900000803	Outil de démontage bol magnétique 50 EC	1	1
1204427	Outil de démontage bol magnétique 65 EX	1	1

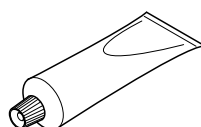


DES00039



DES01673

Référence	Désignation	Qté	Unité de vente
1303689	Outil de démontage microvanne	1	1
1403478	Outil automatique de serrage microvanne	1	1



DES00685

Référence	Désignation	Qté	Unité de vente
H1GMIN017	Vaseline blanche (100 ml)	1	1
H1GSYN037	Graisse diélectrique pour unité haute tension (100 ml)	1	1

Autres outils et accessoires nécessaires:

Il est recommandé de posséder les outils listés ci-dessous pour l'installation et la maintenance du produit.

- Coupe tubes (Ref.: W3SCTU002).
- Tournevis (petit et moyen).
- Clé allen (2,5 mm).
- Clés plates (4, 6, 14 et 18 mm)
- Clé à pipe débouchée (6 mm)
- Pinceau fin.

5.2. Installation du pulvérisateur

Pour les règles d'installation: [voir § 1.4.2 page 12](#)

- **Etape 1:** Mettre en place la bride d'adaptation spécifique au robot à équiper.
- **Etape 2:** Passer le toron (câble basse tension et tuyaux) à travers le bras du robot.
- **Etape 3:** Visser le pulvérisateur via son support équipé sur la bride d'adaptation robot.
- **Etape 4:** Connecter les tuyaux 11 et 41 sur le kit de reprise de masse à une distance de 2,5m mini.

5.3. Procédures d'arrêt et de mise en marche

Recommandations importantes

Observez les réglages pneumatiques présentés dans la section 3.2.

Le rotor et le stator deviennent inutilisables si l'air palier est coupé.

L'air palier doit au minimum être de 6 bar en entrée de corps.

(*Pour des longueurs de tuyaux supérieures de 4,5 m, mesurer la pression d'air sur l'entrée du corps afin de déterminer la bonne valeur).

Veillez à ce que le module régulateur de vitesse émette un signal.

5.3.1. Procédure d'arrêt

Etapes importantes à observer:

		Etape 1	Etape 2	Etape 3	Etape 4	Etape 5	Etape 6
Arrêter la pulvérisation	Chronogramme						
Couper l'alimentation haute tension							
Effectuer un cycle de rinçage							
Effectuer un cycle de soufflage des tuyaux peinture et solvant							
Couper l'air de jupe							
Couper l'air de rotation turbine *							
Couper l'air palier							



IMPORTANT : * Attendre l'arrêt complet de la turbine: 0 tr/mn.

5.3.2. Procédure de mise en marche

Etapes importantes à observer:

		Etape 1	Etape 2	Etape 3	Etape 4
Alimenter en air palier	Chronogramme				
Démarrer la rotation turbine					
Alimenter en air de jupe					
Alimenter en haute tension					
Démarrer la pulvérisation					

6. Maintenance

6.1. Tableau récapitulatif de maintenance

Procé- dure	Détail	Préventif	Correctif	Durée	Fréquence	
A	Nettoyage extérieur pulvérisateur, jupe extérieure et extérieur bol	X		5 mn	8H	
B	B1	Nettoyage Bol	X	2 mn	40H	
	B2	Nettoyage Jupe extérieure	X	8 mn	40H	
	B3	Nettoyage injecteur / porte injecteur	X	2 mn	520H	
C	Maintenance corps					
	C1	Montage / Démontage corps		X	< 5 mn	
	C2	Remplacement turbine		X	< 5 mn	> 10000 H
	C3	Remplacement pipette solvant		X	5 mn	> 10000 H
	C4	Remplacement microvannes		X	5 mn	2,5 millions de cycles
	C5	Remplacement des joints		X	15 mn	> 10000 H
	C6	Remplacement raccords		X	60 mn	> 10000 H
	C7	Remplacement UHT		X	60 mn	> 10000 H
C8	Remplacement faisceau tuyaux/ câble basse tension (voir RT n° 7068)		X	60 mn	2000 H	

6.2. Maintenance préventive

Ces opérations de maintenance peuvent être effectuées en ligne. Avant toute intervention, se référer aux consignes de santé et sécurité ([voir § 1.4 page 6](#)).

6.2.1. Procédure A: Extérieur pulvérisateur

Selon la fréquence d'utilisation et dans tous les cas à la fin de chaque cycle:

- Effectuer un cycle de rinçage, arrêter la pulvérisation et couper l'alimentation haute tension (s'assurer que le module de commande ne délivre plus de haute tension).
- Arrêter la turbine.



IMPORTANT : Porter toujours des lunettes de sécurité.

Lors de toute manipulation de solvant, porter des gants dans un matériau résistant approprié. Travailler dans une zone bien ventilée lors de toute utilisation de solvant.



IMPORTANT : Il est impératif de passer un chiffon imbibé d'eau sur le pulvérisateur afin d'éliminer toute accumulation de charges électrostatiques avant de le nettoyer à l'aide d'un chiffon, d'une brosse souple et d'un nettoyant agréé. Ne pas utiliser de pistolet manuel à solvant.



IMPORTANT : En aucun cas, le pulvérisateur ou l'un de ses composants ne doit être pulvérisé avec du solvant ou avec de l'eau à haute ou basse pression.

Le trempage du corps du pulvérisateur dans un liquide de nettoyage sans démontage intégral de tous ses composants est strictement interdit. Il est impératif de déposer le bol, la jupe, la turbine, les vannes, les joints et raccords en utilisant les outils appropriés ([voir § 5.1 page 30](#)) puis sécher parfaitement toutes les pièces.

Dans le cas où cette prescription ne serait pas respectée, il y a un risque de détérioration totale du pulvérisateur imposant son remplacement qui n'est alors pas couvert par la garantie **SAMES KREMLIN**. Il est de même strictement interdit de tremper la turbine dans du solvant.



IMPORTANT : **SAMES KREMLIN** déconseille l'utilisation de plastiques protecteurs pour protéger les corps et capots isolants des pulvérisateurs. Ces films sont conducteurs et peuvent court-circuiter la haute tension.

SAMES KREMLIN interdit l'utilisation d'adhésif sur les parties isolantes des pulvérisateurs. La colle de ces adhésifs est conductrice et peut donc court-circuiter la haute tension.

SAMES KREMLIN interdit également l'utilisation de housse textile absorbante pour protéger les corps et capots isolants des pulvérisateurs. Les housses retiennent les produits de nettoyage et la peinture ce qui peut générer des problèmes de haute tension (perçage, ionisation, dégradation de la matière...).

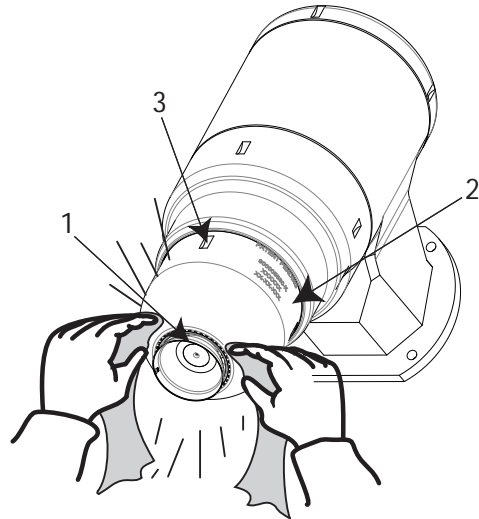
Ainsi **SAMES KREMLIN** recommande l'utilisation de graisse isolante pour la protection du pulvérisateur.

Dans tous les cas, les protections mises en place doivent être isolantes pour éviter tout risque de sur-consommation en courant.

C'est pourquoi, ces protections doivent être renouvelées régulièrement.

1	Bol
2	Jupe d'air extérieure
3	Gorges de la jupe d'air extérieure

- Nettoyer la jupe extérieure et l'extérieur bol à l'aide d'un chiffon propre.
- Vérifier la propreté des gorges de la jupe extérieure.
- Sécher soigneusement à l'air comprimé.



DES06021

6.2.2. Procédure B1: Bol magnétique



IMPORTANT : Toutes les opérations de maintenance ou de manipulation sur le bol doivent se faire avec une extrême précaution car ce dernier est équilibré.

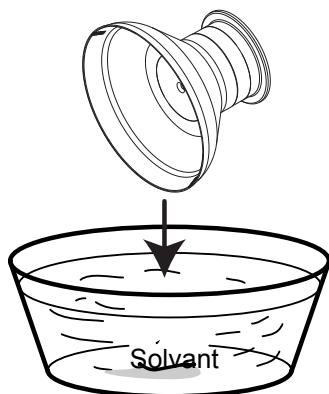


IMPORTANT : Stopper la turbine et couper l'air de jupe, l'air palier demeure sous pression.

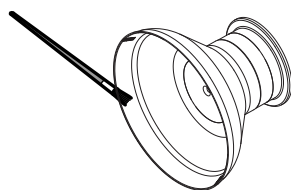
- Déposer le bol magnétique à l'aide de l'outil approprié, [voir RT n° 7071](#).
- Effectuer un contrôle visuel.
- Laisser tremper le bol pendant une heure dans du solvant approprié puis nettoyer à l'aide d'un chiffon propre et d'une brosse douce



IMPORTANT : S'assurer que toutes les surfaces sont propres et totalement exemptes d'impureté. Veiller particulièrement aux surfaces interne et externe du cylindre de fixation du bol.

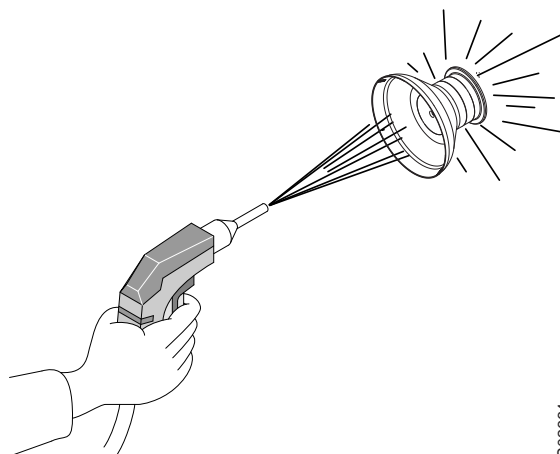


DES02662



DES02663

- Sécher soigneusement à l'air comprimé



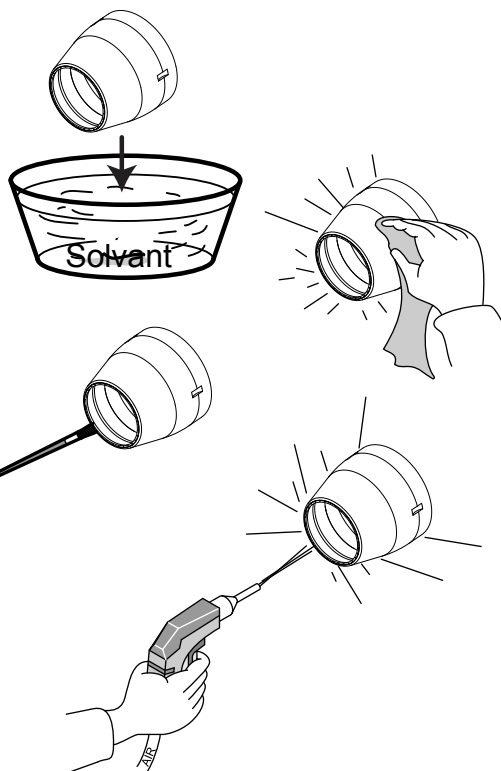
DES02664

- Remonter le bol sur le pulvérisateur.

6.2.3. Procédure B2: Ensemble jupes d'air

- Le bol étant préalablement démonté,
- Commencer à dévisser la jupe extérieure à l'aide de l'outil (Ref.: 900005988), puis continuer manuellement.
- Déposer la jupe extérieure puis la jupe intérieure.
- Effectuer un contrôle visuel sur les trois éléments (jupe extérieure, intérieure et joint torique) remplacer si nécessaire, puis nettoyer la jupe extérieure:

- **Etape 1:** Laisser tremper la jupe extérieure pendant une heure dans du solvant puis nettoyer les surfaces externes et internes à l'aide d'un chiffon trempé dans du solvant.



- **Etape 2:** A l'aide d'un pinceau en nylon, nettoyer tous les trous situés sur la face avant de la jupe extérieure.

- **Etape 3:** Sécher soigneusement à l'air comprimé en insistant sur les trous afin d'éliminer les résidus de peinture puis essuyer avec un chiffon propre et sec.

- Vérifier l'état de la jupe intérieure, nettoyer si nécessaire à l'aide d'un chiffon trempé dans du solvant.

- Pour le remontage de l'ensemble jupe d'air, [voir RT n° 7071](#).



IMPORTANT : Maintenir propre le filetage entre jupe extérieure et corps, il est impératif d'enduire de vaseline ce filetage afin de faciliter le remontage de la jupe.



IMPORTANT : A chaque démontage de la jupe extérieure, vérifier l'état de la pipette solvant (joints toriques), remplacer si nécessaire.

6.2.4. Procédure B3: Ensemble Injecteur /Porte injecteur

- Le bol, l'ensemble jupes, la turbine étant préalablement démontés,

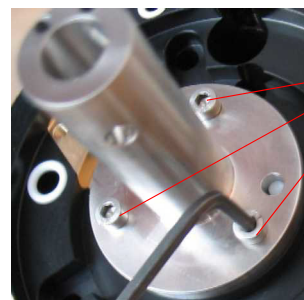
- **Etape 1:** A l'aide d'une clé plate de 4 mm, dévisser l'injecteur (dans le sens des aiguilles d'une montre) et le déposer en s'assurant de ne pas endommager l'injecteur et ses deux joints toriques.



- **Etape 2:** Laisser tremper l'injecteur pendant une heure dans un solvant approprié, puis sécher soigneusement à l'air comprimé. Vérifier l'état des joints toriques, les remplacer si nécessaire.

- **Etape 3:** Remonter l'injecteur sur le porte injecteur et serrer dans le sens inverse des aiguilles d'une montre au couple de serrage de 3,5 Nm.

- **Etape 4:** Si nécessaire, déposer le porte-injecteur, dévisser les 3 vis fixant le porte injecteur à l'aide d'une clé allen de 2,5mm. Pour le remontage, serrer les vis au couple de 1,7 N.m.



3 Vis C M 3x10

6.3. Maintenance Corrective

Les opérations suivantes de maintenance sont à effectuer en atelier.

6.3.1. Procédure C1: Montage / Démontage Corps

- **Pour un Nanobell II poignet plein:** dévisser le connecteur droit, dévisser le capot Nanobell II à l'aide de l'outil (Ref.: 900005988) et le coulisser sur les tuyaux.
Pour un Nanobell II poignet creux: Coulisser vers l'arrière la pièce maintenant câble et tuyaux afin de pouvoir désolidariser le corps du support.

Pour les deux versions de Nanobell II:

- Déposer l'ensemble bol, jupes (et éventuellement turbine et l'ensemble injecteur /porte injecteur).

- Dévisser à l'aide de l'outil (Ref.:900005988) l'écrou avant.



- Dévisser le pion de maintien.

Pion de maintien

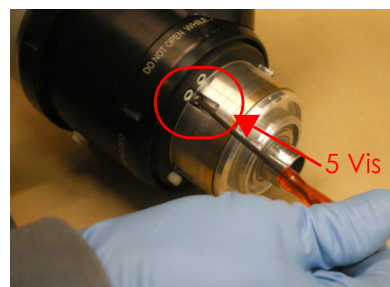


- Désolidariser le corps du support.
- Déconnecter un à un les tuyaux
- Déverrouiller la vis de maintien de l'unité haute tension. Extraire l'unité haute tension (voir § 6.3.7 page 42).
- **Pour remonter le corps:** procéder en sens inverse.



6.3.2. Procédure C2: Remplacement turbine

- **Déposer la turbine:**
Dévisser les cinq vis maintenant la turbine sur le corps équipé à l'aide d'une clé allen de 2,5 mm. Tirer la turbine dans l'axe.



5 Vis CHc M 3 x 10

- **Mise en place de la turbine:**
Positionner et fixer la turbine sur le corps à l'aide des cinq vis, serrer au couple de 1,5Nm.

6.3.3. Procédure C3: Remplacement pipette solvant

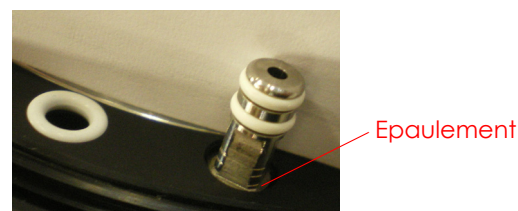
- **Déposer la pipette solvant:**

A l'aide d'une clé plate de 4mm, dévisser la pipette solvant.

Changer systématiquement le joint (Ref: J3STKL027) en fond du logement de la pipette. Le retirer à l'aide d'un petit crochet et pousser un joint neuf dans le logement à l'aide d'une clé allen.



Remplacer et visser la nouvelle pipette dans le corps. L'épaulement de la pipette doit être légèrement rentré dans le corps.



Nota: Vérifier l'état des joints toriques de la pipette solvant à chaque démontage de la jupe extérieure.

6.3.4. Procédure C4: Remplacement microvannes

- A l'aide de l'outil (Ref.: 900005988), dévisser l'écrou avant.



- Faire coulisser l'écrou avant afin d'avoir accès aux microvannes.
Dévisser le pion de maintien.



- **Déposer les microvannes:**

[voir RT n° 6021](#) pour les opérations énumérées ci-dessous

A l'aide de l'outil (Ref.: 1303689), déposer les microvannes,

Vérifier leur état, les nettoyer les remplacer si nécessaire.

Lors du remontage, enduire le filetage des microvannes d'une légère couche de graisse diélectrique.



6.3.5. Procédure C5: Remplacement des joints sur le corps

- Vérifier l'état des joints sur le corps, les remplacer si nécessaire.

Référence Kit joints côté turbine: 1527518.

Avant le remontage du corps, s'assurer qu'ils sont tous présents.



6.3.6. Procédure C6: Remplacement des raccords

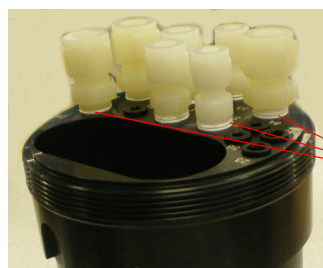
- Pour accéder aux tuyaux [voir § 6.3.1 page 39](#).
- Dévisser l'écrou du raccord ou des raccords à remplacer à l'aide d'une clé plate appropriée, déconnecter le ou les tuyau(x).
- Dévisser le ou les raccords et les extraire du corps.

- Couper le tuyau à environ 20 mm de son extrémité à l'aide du coupe tube (Ref.: W3SCTU002) au cas où l'on voudrait uniquement remplacer le raccord. Attention la coupe doit être parfaitement perpendiculaire au tuyau.



Remontage des raccords:

- Placer du ruban PTFE sur le filetage du corps du raccord, puis le visser dans le corps du pulvérisateur à l'aide d'une clé plate de 14 ou 18 mm selon le diamètre du raccord.



Ruban PTFE

- Pousser le tuyau à fond dans le raccord puis visser l'écrou sur le tuyau.

6.3.7. Procédure C7: Remplacement UHT

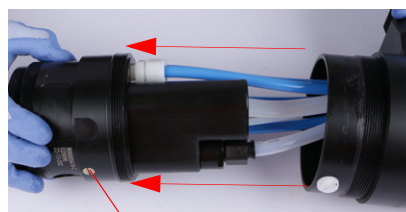
- Pour accéder à l'unité haute tension ([voir § 6.3.1 page 39](#))

- Pour extraire l'UHT 158, déverrouiller le pion de maintien afin de désolidariser le corps du support.



Pion de maintien

- Coulisser le corps. Dévisser la vis de maintien de l'UHT et tirer l'UHT dans l'axe.

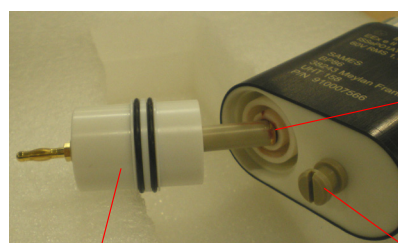


Vis de maintien UHT 158



- **Mise en place de la nouvelle UHT:** Enduire de graisse diélectrique le puits haute tension côté corps et côté UHT. Visser le pion de maintien.

Mettre en place l'isolateur puis visser à l'aide d'une clé à pipe de 6 mm en la positionnant sur le plat de la fiche banane. Pousser à fond l'unité haute tension dans le corps du Nanobell II et positionner la vis de verrouillage de l'UHT en position verrouillée. Connecter le câble basse tension sur l'UHT ([voir RT n° 7068](#) pour le schéma de câblage). Connecter le fil de terre sur le pion de maintien.



Puits Haute Tension

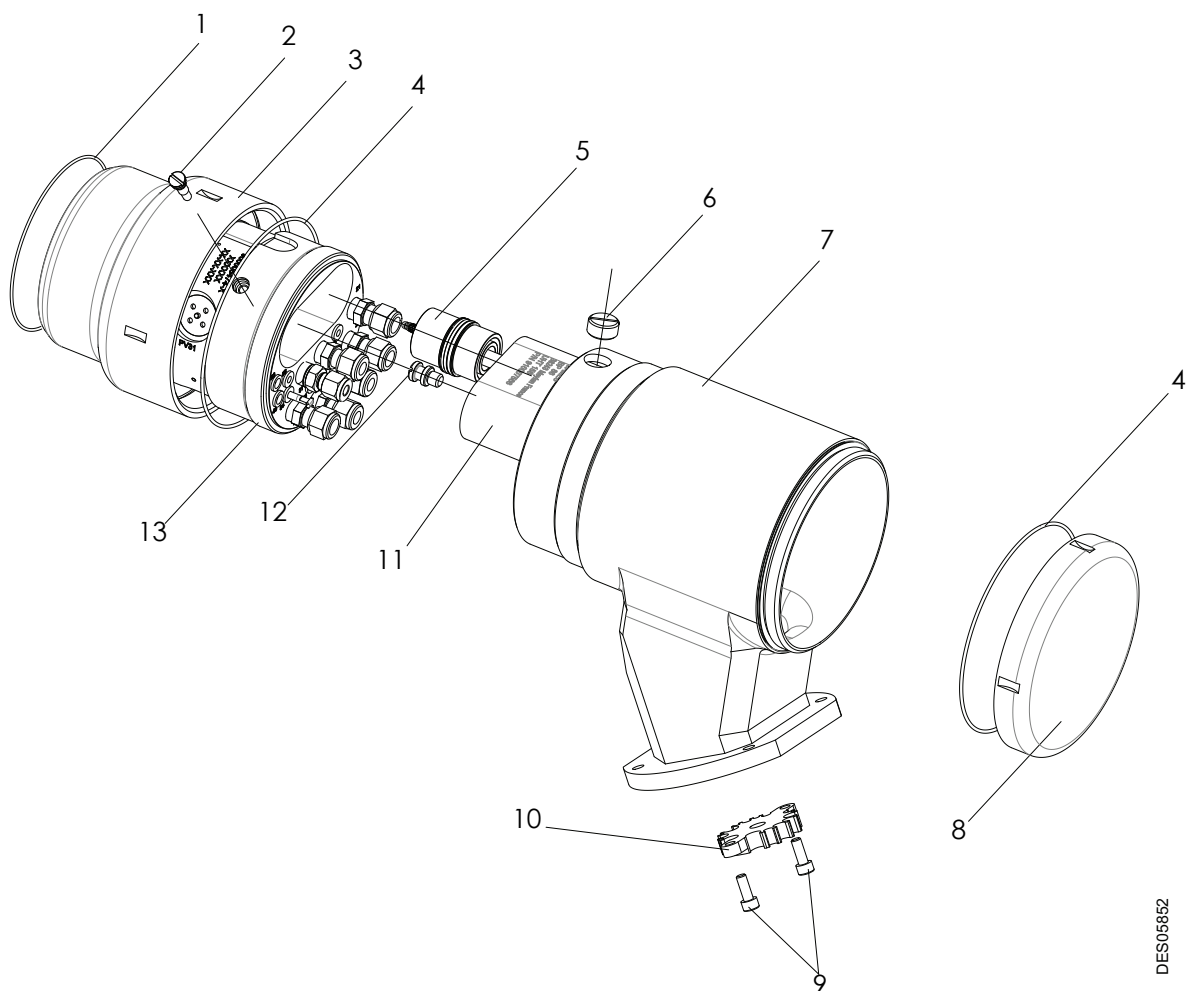
Isolateur

Pion de maintien UHT 158

7. Liste des Pièces de Rechange

7.1. Nanobell II poignet creux

Les ensembles bol et jupes ne sont pas inclus.



DES05852

Rep	Référence	Désignation	Qté	Unité de vente	Niveau Pièces de Rechange (*)
	910016011	Nanobell II poignet creux	1	1	3
1	J2FENV654	Joint torique FEP-FKM	1	1	1
2	910008218	Vis de maintien UHT	1	1	1
3	900010746	Ecrou avant Nanobell II	1	1	3
4	160000026	Joint torique FEP-FKM	2	1	1
5	910007405	Isolateur HT	1	1	3
6	900010748	Pion maintien	1	1	3
7	910019345	Support Nanobell II	1	1	3
8	900010734	Capot Nanobell II	1	1	3
9	X9SVCB223	Vis C M 6 x 16 nylon chargé fibre de verre	2	1	1
10	900011060	Maintien câble Nanobell II	1	1	3
11	910007566	Unité haute tension UHT 158 (voir RT n° 7068)	1	1	3
12	900005491	Pion de maintien UHT	1	1	3
13	910008553SAV	Corps équipé (voir § 7.3 page 47)	1	1	3
Non représenté					
-	910016346	Faisceau tuyaux / câble basse tension	1	1	2
-	910003399	Kit de mise à la masse (voir § 7.6 page 54)	1	1	-
	910018929	Kit de transformation Nanobell II poignet creux en version poignet plein	1	1	-

(*)

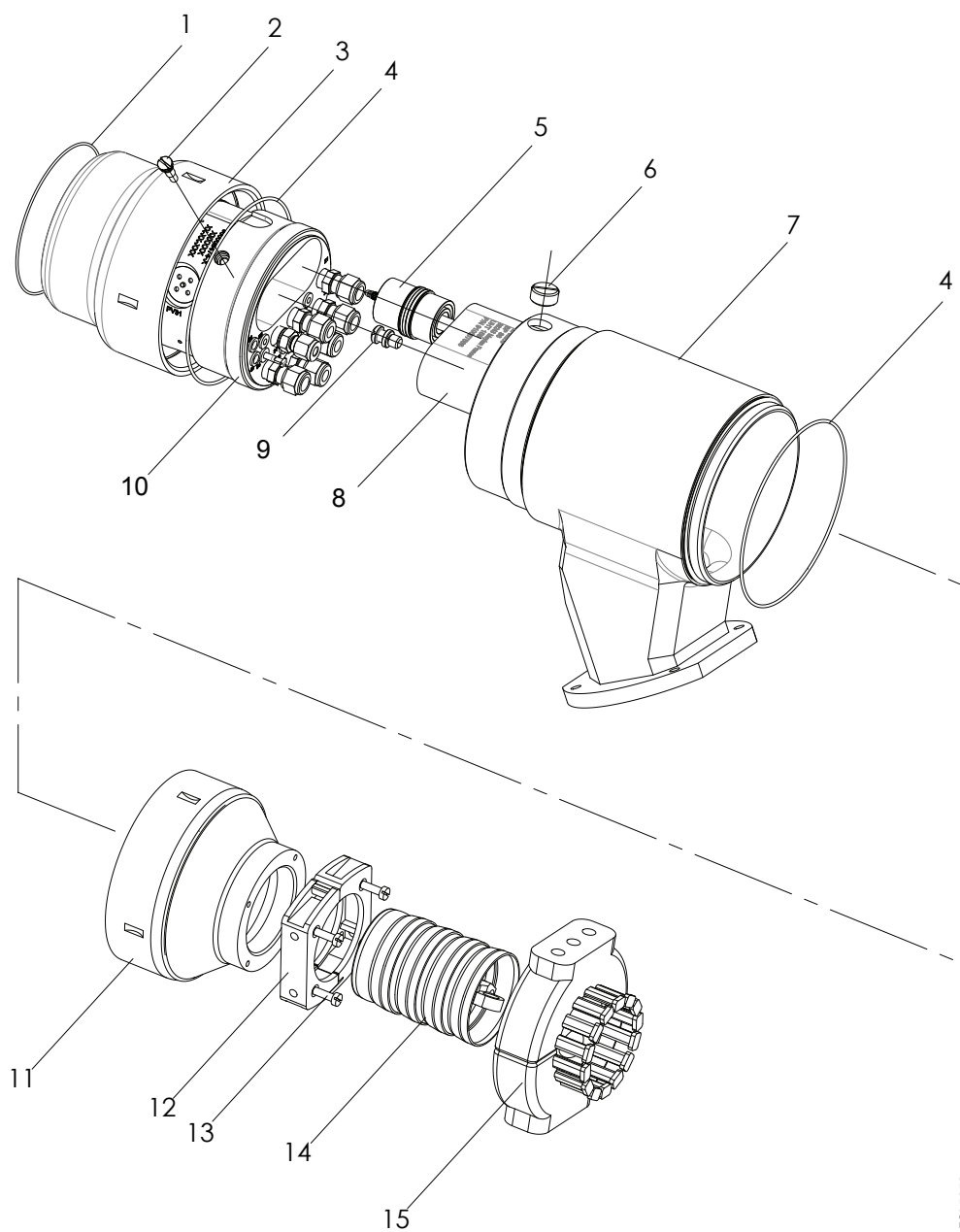
Niveau 1: Maintenance préventive

Niveau 2: Maintenance corrective

Niveau 3: Maintenance exceptionnelle

7.2. Nanobell II poignet plein

Les ensembles bol et jupes ne sont pas inclus.



DIES03853

Rep	Référence	Désignation	Qté	Unité de vente	Niveau Pièces de Rechange (*)
	910016012	Nanobell II poignet plein	1	1	3
1	J2FENV654	Joint torique FEP-FKM	1	1	1
2	910008218	Vis de maintien UHT	1	1	1
3	900010746	Ecrou avant Nanobell II	1	1	3
4	160000026	Joint torique FEP-FKM	2	1	1
5	910007405	Isolateur HT	1	1	3
6	900010748	Pion maintien	1	1	3
7	910019345	Support Nanobell II	1	1	3
8	910007566	Unité haute tension UHT 158 (voir RT n° 7068)	1	1	3
9	900005491	Pion de maintien UHT	1	1	3
10	910008553SAV	Corps équipé (voir § 7.3 page 47)	1	1	3
11	900013445	Capot Nanobell II SB	1	1	3
12	110002005	Adaptation gaine	1	1	3
13	X9SVCB183	Vis C M5 X 16 nylon chargé fibre de verre	4	1	1
14	110001995	Chaîne porte câble	150	mail- lon	3
15	110001638	Fixation gaine	1	1	3
Non représenté					
-	910016346	Faisceau tuyaux / câble basse tension	1	1	2
-	910003399	Kit de mise à la masse (voir § 7.6 page 54)	1	1	-
	910018930	Kit de transformation Nanobell II poignet plein en version poignet creux	1	1	-

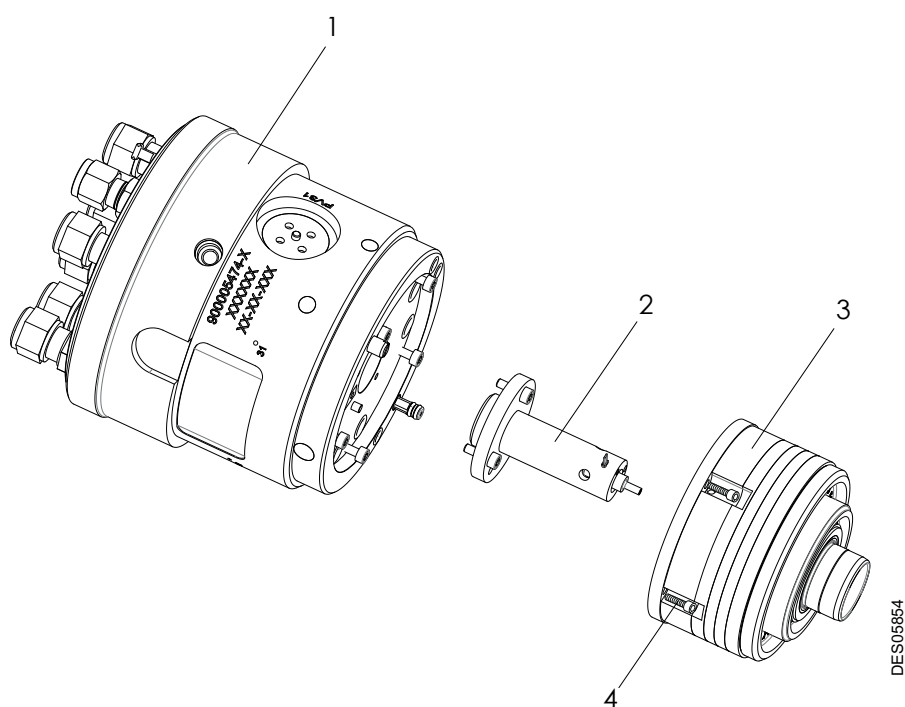
(*)

Niveau 1: Maintenance préventive

Niveau 2: Maintenance corrective

Niveau 3: Maintenance exceptionnelle

7.3. Corps équipé complet



Rep	Référence	Désignation	Qté	Unité de vente	Niveau Pièces de Rechange (*)
	910008553SAV	Corps équipé complet	1	1	3
1	910007461SAV	Corps équipé (voir § 7.3 page 47)	1	1	3
2	910001130	Ensemble injecteur / porte injecteur (voir § 7.4 page 51)	1	1	3
3	1525802	Turbine à palier magnétique S12 type BTM (voir RT n° 6350)	1	1	3
4	X4FVSY067	Vis Chc M 3 x 10 inox 316	5	1	3

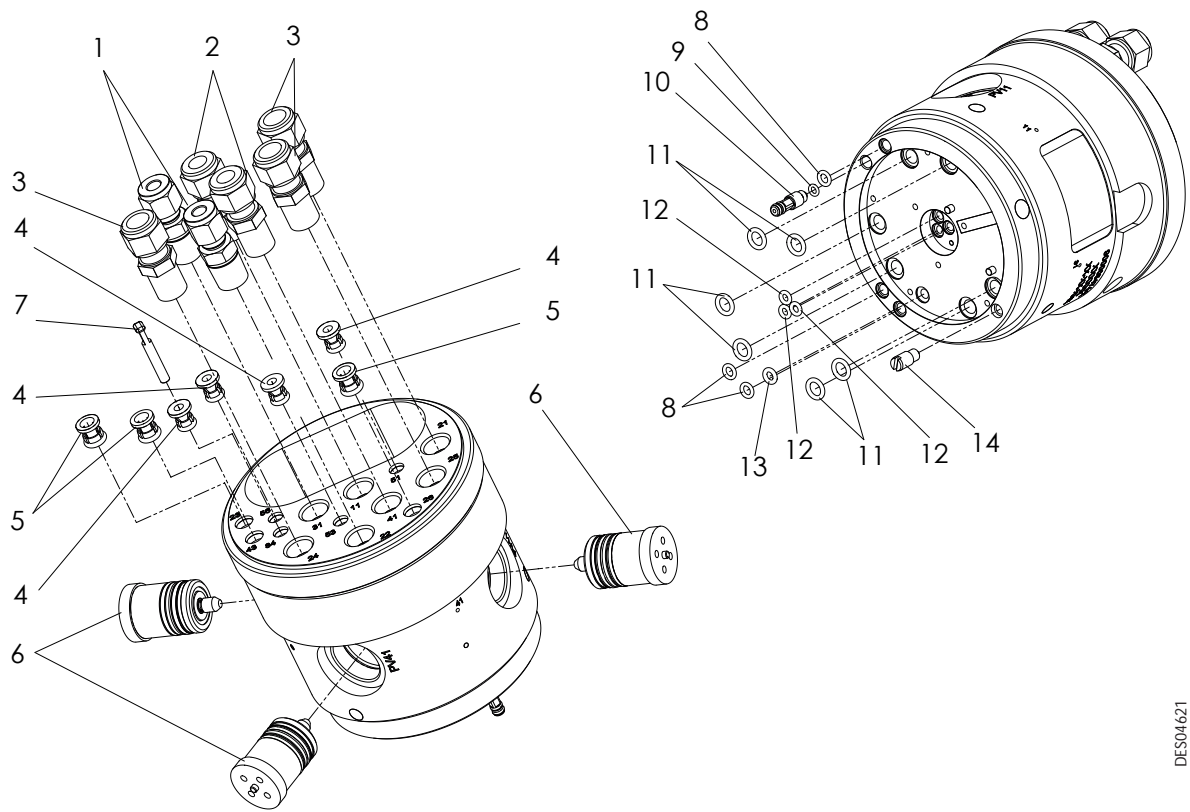
(*)

Niveau 1: Maintenance préventive

Niveau 2: Maintenance corrective

Niveau 3: Maintenance exceptionnelle

7.3.1. Corps équipé



DES04621

Rep	Référence	Désignation	Qté	Unité de vente	Niveau Pièces de Rechange (*)
	910007461SAV	Corps équipé	1	1	3
1	F6RPUQ092	Raccord mâle D: 6 1/4G	1	1	1
2	F6RPUQ093	Raccord mâle D: 8 1/4G	3	1	1
3	F6RPUQ094	Raccord mâle D: 10 1/4G	3	1	1
4	F6RXZG081	Griffe inox + joint	4	1	2
5	F6RXZG082	Griffe inox + joint	3	1	2
6	1507375	Microvanne 2 voies, témoin orange, joints perfluorés (voir RT n° 6021)	3	1	1
	910010850	Microvanne à soufflet ** (voir RT n° 6422)	3 option	1	1
7	F6RLZX398	Bouchon encliquetable	1	1	3
8	J3STKL039	Joint torique - perfluoré	3	1	1
9	J3STKL027	Joint torique - perfluoré	1	1	1
10	910008194	Pipette longue équipée	1	1	1
	J3STKL027	Joint torique - perfluoré	2	1	1
11	J2FTDF075	Joint torique - viton	6	1	1
12	J3STKL002	Joint torique - perfluoré	3	1	1
13	J2FTDF035	Joint torique - viton	1	1	1
14	1402691	Détrompeur de jupe	1	1	3

(*)

Niveau 1: Maintenance préventive

Niveau 2: Maintenance corrective

Niveau 3: Maintenance exceptionnelle

Remarque: ()** En cas de blocage répété des microvannes, remplacer la microvanne (Ref.: 1507375) par une microvanne à soufflet (Ref.: 910010850).

Kit joints

Rep	Référence	Désignation	Qté	Unité de vente	Niveau Pièces de Rechange (*)
	1527518	Kit joints face turbine	1	1	1
8	J3STKL039	Joint torique - perfluoré	3	1	1
11	J2FTDF075	Joint torique - viton	6	1	1
12	J3STKL002	Joint torique - perfluoré	3	1	1
13	J2FTDF035	Joint torique - viton	1	1	1

Kit raccords pour Nanobell II

Rep	Référence	Désignation	Qté	Unité de vente	Niveau Pièces de Rechange (*)
	910004632	Kit raccords	1	1	1
1	F6RPUQ092	Raccord mâle D: 6 1/4G	1	1	1
2	F6RPUQ093	Raccord mâle D: 8 1/4G	3	1	1
3	F6RPUQ094	Raccord mâle D: 10 1/4G	3	1	1
4	F6RXZG081	Griffe inox + joint	4	1	2
5	F6RXZG082	Griffe inox + joint	3	1	2
7	F6RLZX398	Bouchon encliquetable	1	1	3

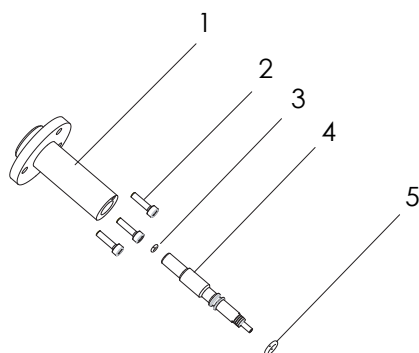
Localisation des raccords

Repère	Emplacement
1	sur 31
2	sur 11, 22 et 41
3	sur 21, 24 et 25
4	sur 51, 53, 56 et 84
5	sur 23, 26 et 43
7	sur 84

84: piquage pour prise de pression air de jupe,

Un bouchon est mis par défaut sinon prévoir un tuyau 2,7/4 pour pouvoir mesurer la pression: schémas [voir § 4 page 29](#)).

7.4. Ensemble injecteur / porte injecteur



DES02117

Rep	Référence	Désignation	Qté	Unité de vente	Niveau Pièces de Rechange (*)
	910001130	Ensemble injecteur / porte injecteur	1	1	3
1	738354	Porte injecteur	1	1	3
2	X4FVSY067	Vis C M 3 x 10 - inox	3	1	1
3	J3STKL014	Joint torique - perfluoré	1	1	1
4	738635	Injecteur D: 1,8	1	1	1
5	J3STKL005	Joint torique - perfluoré	1	1	1

(*)

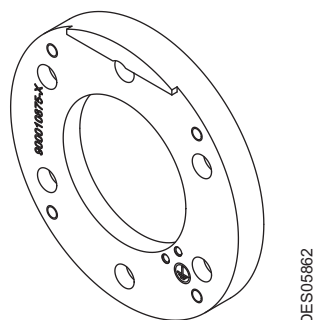
Niveau 1: Maintenance préventive

Niveau 2: Maintenance corrective

Niveau 3: Maintenance exceptionnelle

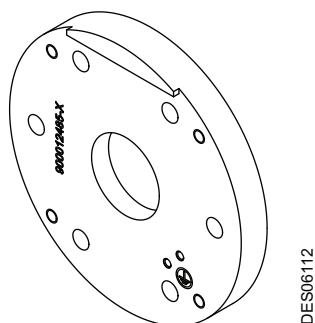
7.5. Adaptations robots

7.5.1. Adaptation robotique pour robots Motoman EXP 2050 et 2900



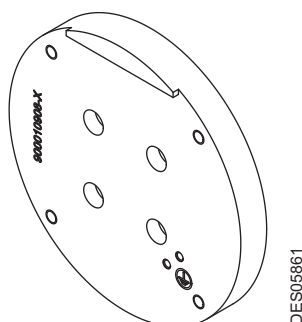
Référence	Désignation	Qté	Unité de vente	Niveau Pièces de Rechange (*)
910018263	Adaptation robotique	1	1	3

7.5.2. Adaptation robotique pour robot Fanuc P250



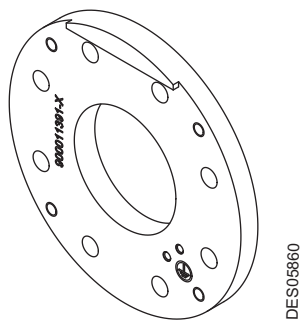
Référence	Désignation	Qté	Unité de vente	Niveau Pièces de Rechange (*)
910019313	Adaptation robotique	1	1	3

7.5.3. Adaptation robotique pour robot Staubli RX 160



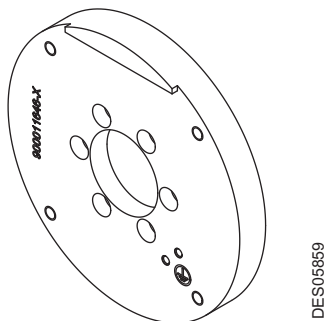
Référence	Désignation	Qté	Unité de vente	Niveau Pièces de Rechange (*)
910018262	Adaptation robotique	1	1	3

7.5.4. Adaptation robotique pour robot Staubli TX 250



Référence	Désignation	Qté	Unité de vente	Niveau Pièces de Rechange (*)
910018264	Adaptation robotique	1	1	3

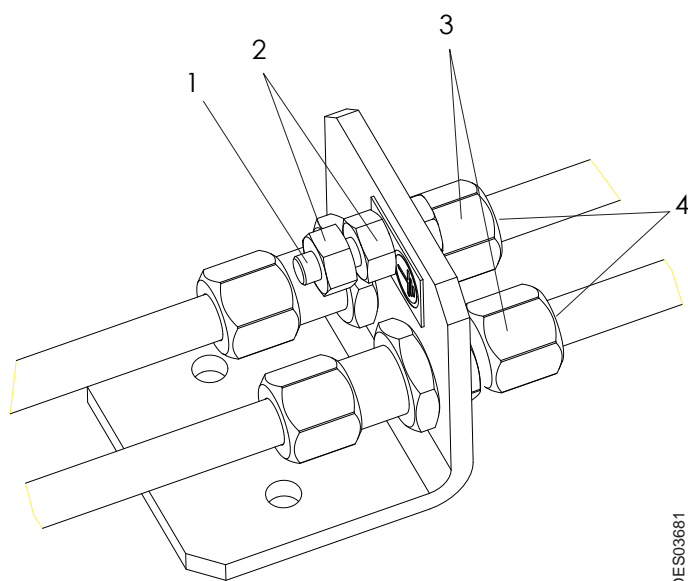
7.5.5. Adaptation robotique pour robot ABB IRB 4400



Référence	Désignation	Qté	Unité de vente	Niveau Pièces de Rechange (*)
910018261	Adaptation robotique	1	1	3

Nota: Pour d'autres références de robot: consulter **SAMES KREMLIN.**

7.6. Kit de mise à la masse



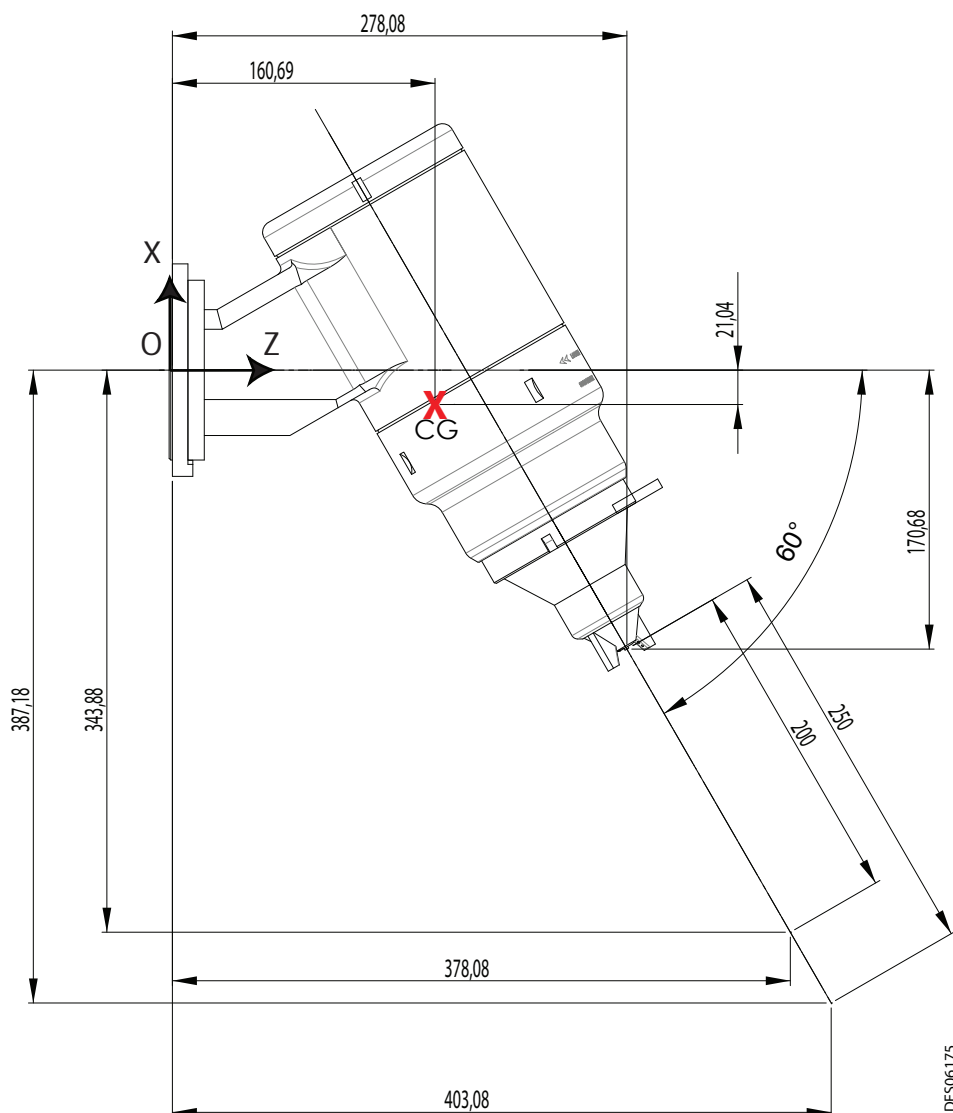
DES03681

Rep	Référence	Désignation	Qté	Unité de vente	Niveau Pièces de Rechange (*)
	910003399	Kit de mise à la masse	1	1	-
1	X7CVHA226	Vis H M6 x 20 laiton	1	1	-
2	X7CEHU006	Ecrou H M 6 laiton	2	1	-
3	F6RXGQ056	Traversée de cloison	2	1	-
4	F6RXZX061	Fournure inox	4	1	-

8. Option NANOBELL II version tête Gun

8.1. Caractéristiques

8.1.1. Dimensions



Note:

Masse : 4,2 kg

Centre de gravité (CG) en millimètres

X = -21,04 ; Y = -0,49 ; Z = 160,69

Axes d'inertie (mm) et moments d'inertie principaux (kg x mm²), pris au centre de gravité:

lx = (-0,51, 0,00, 0,86)	Px = 14816,98
ly = (-0,86, 0,03, -0,51)	Py = 37438,07
lz = (-0,03, -1,00, -0,001)	Pz = 43863,40

Moments d'inertie (kg x mm²), pris au système de coordonnées de sortie:

lxx = 139793,34	lxy = -177,53	lxz = -24170,17
lyx = -177,53	lyy = 154058,21	lyz = -347,07
lzx = -24170,17	lzy = -347,07	lzz = 22671,49

8.2. Schéma des fluides

Correspondance des entrées entre la version Bol et la version Gun

Gravure	Fonction	Version Gun
11	Alimentation peinture	Alimentation peinture
21	Rotation turbine	Air de centre
22	Freinage turbine	Non utilisé
23	Air palier	Non utilisé
24	Air de jupe 1	Air de corne 1
25	Air de jupe 2	Air de corne 2
26	Air microphone IN	Non utilisé
31	Air / solvant rinçage injecteur et extérieur bol	Non utilisé
41	Purge	Purge
43	Retour microphone (OUT)	Non utilisé
51	Pilotage alimentation peinture	Pilotage alimentation peinture
53	Pilotage purge	Pilotage purge
56	Pilotage air / solvant rinçage injecteur et extérieur bol	Non utilisé
84	Prise de pression air de jupe 24	Non utilisé

Remarque: Il est conseillé d'obturer les raccords non utilisés sans les démonter au moyen d'un bouchon approprié.

8.3. Outils



DES00557

Référence	Désignation	Qté	Unité de vente
643156	Outil de montage / démontage buse	1	1

8.4. Transformation d'un Nanobell II version bol en un Nanobell II version Gun

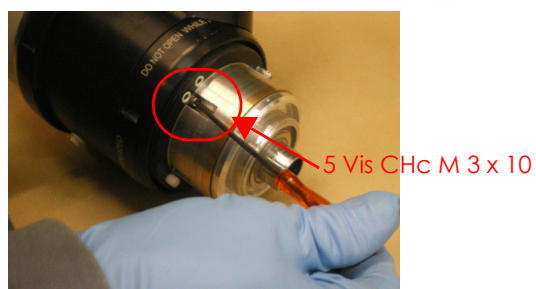
- Effectuer une procédure d'arrêt ([voir § 5.3.1 page 32](#)).

- Déposer le bol à l'aide de l'outil approprié.

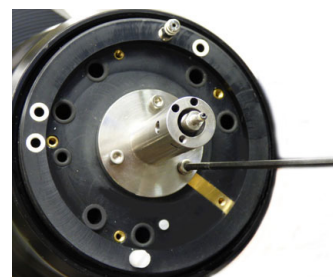


- Dévisser la jupe à l'aide de l'outil (Ref.: 900005988) et la déposer.

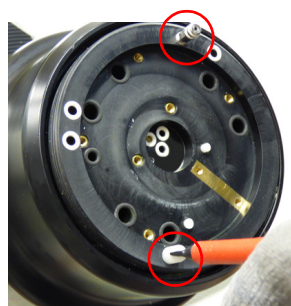
- **Déposer la turbine:**
Dévisser les cinq vis maintenant la turbine sur le corps à l'aide d'une clé allen de 2,5 mm. Tirer la turbine dans l'axe.



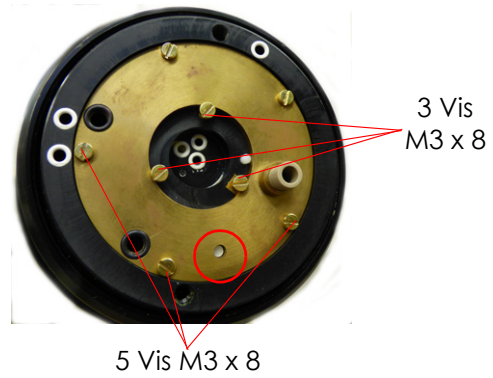
- Dévisser les trois vis de fixation (M3 x 8) du porte injecteur avec une clé Allen de 4,5mm . Le déposer.



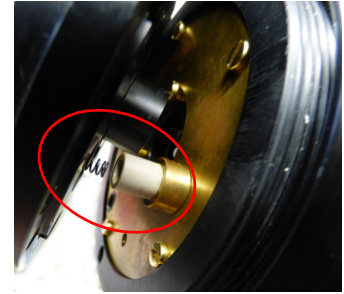
- Dévisser la pipette solvant à l'aide d'une clé plate de 4mm ainsi que le pion d'alignement.



- Positionner la plaque équipotentielle sur le corps en faisant correspondre le pion de détrompage et la plaque.
Visser la plaque à l'aide des 8 vis (3 vis M 3x8 au centre et 5 vis sur la circonférence).



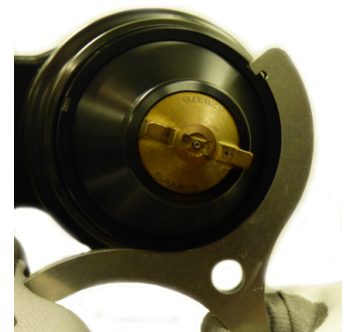
- Mettre en place la tête Gun sur la plaque en plaçant le ressort face à la vis contact HT en ayant préalablement enduit le ressort ainsi que la vis contact de graisse diélectrique.



- Mettre en place la tête Gun sur le corps, visser



et bloquer l'écrou de la tête à l'aide de l'outil (Ref.: 900005988).



8.5. Maintenance



IMPORTANT : Ce paragraphe concerne uniquement la tête Gun, pour la maintenance complète du pulvérisateur voir § 6 page 33.

8.5.1. Tableau récapitulatif de maintenance

Procédure	Détail	Préventif	Correctif	Durée	Fréquence
A	Nettoyage extérieur pulvérisateur	X		5 mn	8H
B	Nettoyage Chapeau	X		5 mn	8H
C	Maintenance tête Gun				
	C1 Montage / Démontage tête Gun		X	5 mn	> 10000 H

8.5.2. Maintenance préventive

8.5.2.1. Procédure A

- Nettoyer le pulvérisateur à l'aide d'un chiffon propre.
- Vérifier que les trous du chapeau ne sont pas bouchés.
- Sécher soigneusement à l'air comprimé.



DES06176

8.5.2.2. Procédure B

- Déposer le chapeau.
- Faire tremper le chapeau dans du solvant puis nettoyer à l'aide d'un chiffon propre et d'une brosse douce.
- Sécher soigneusement à l'air comprimé



IMPORTANT : Les chapeaux jet plat doivent être remplacés quotidiennement par des chapeaux jet plat propres.

8.5.3. Maintenance corrective

8.5.3.1. Procédure C1: Tête Gun

Démontage:

- Dévisser l'écrou de fixation de la tête Gun à l'aide de l'outil (Ref.: 900005988).

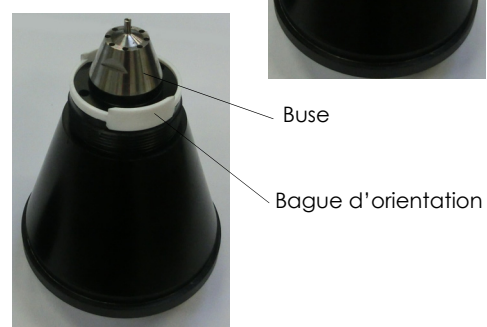
- Dévisser manuellement l'écrou de chapeau.



- Retirer le chapeau.



- Déposer la bague d'orientation.
- A l'aide de l'outil Ref.: 643176, dévisser la buse.



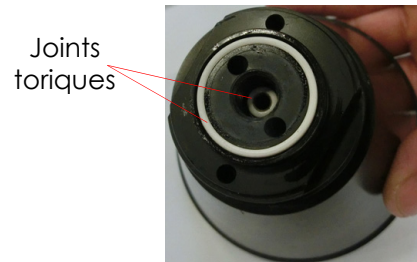
- Si nécessaire, déposer la plaque équipotentielle du corps du pulvérisateur en dévissant les 8 vis M3x8.

Remontage:

- Vérifier l'état des différents composants, les remplacer si nécessaire ([voir § 8.6 page 62](#)).
- Remonter la plaque équipotentielle en faisant correspondre le trou de la plaque avec le pion de détrompage et serrer les 8 vis M3 x8. Nettoyer la vis contact à l'aide d'un chiffon propre et non pelucheux et l'enduire de graisse diélectrique.



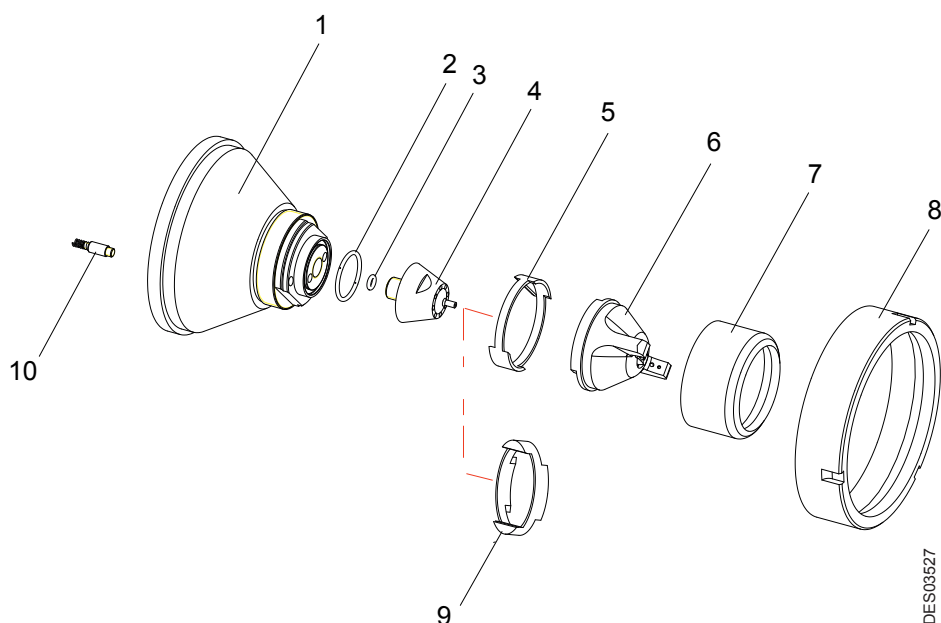
- Equiper l'adaptation tête de joints neufs. Vérifier la présence du ressort à l'arrière de la tête et l'enduire de graisse diélectrique.



- Remonter la buse à l'aide de l'outil (Ref.: 643176). Attention à ne pas endommager l'injecteur de la buse.
- Mettre en place la bague d'orientation.
- Installer le chapeau.
- Visser l'écrou de chapeau.
- Positionner la tête sur le pulvérisateur.
- Visser et bloquer l'écrou de la tête Gun à l'aide de l'outil (Ref.: 900005988).

8.6. Pièces de rechange de la tête Gun

8.6.1. Tête



Rep.	Référence	Désignation	Qté	Unité de vente	Niveau Pièce de Rechange (*)
	910019815	Ensemble tête Gun	1	1	3
1	-	Adaptation tête Gun	1	-	-
2	J2FTDF258	Joint torique - perfluoré	1	1	1
3	J3STKL035	Joint torique - perfluoré	1	1	1
4	1311405	Buse D:1,2	1	1	1
5	1311778	Bague d'orientation jet vertical	1	1	3
6	428376	Chapeau jet plat laiton	1	1	2
7	1408174	Ecrou de Chapeau jet plat	1	1	1
8	1310289	Ecrou de fixation tête	1	1	2
9	1311777	Bague d'orientation jet horizontal	1	1	3
10	910000216	Vis contact HT	1	1	1

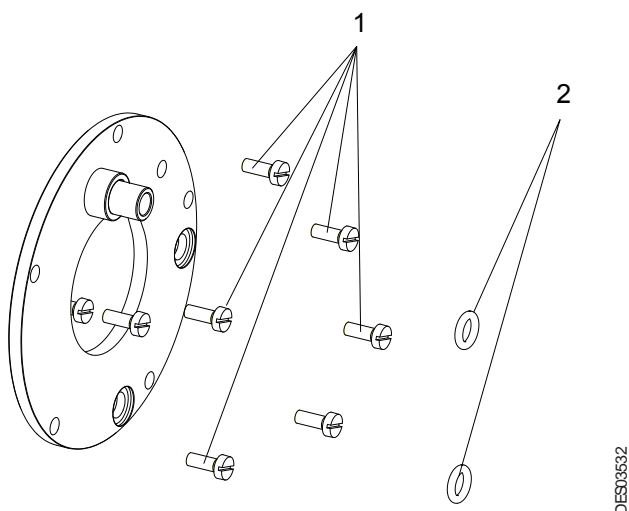
(*)

Niveau 1: Maintenance préventive standard

Niveau 2: Maintenance corrective

Niveau 3: Maintenance exceptionnelle

8.6.2. Plaque équipotentielle



Rep.	Référence	Désignation	Qté	Unité de vente	Niveau Pièce de Rechange (*)
	910002722	Plaque équipotentielle	1	1	3
1	X7CVCB066	Vis C M3 x 8 laiton	8	1	2
2	J2FTDF059	Joint torique - viton	2	1	1

(*)

Niveau 1: Maintenance préventive standard

Niveau 2: Maintenance corrective

Niveau 3: Maintenance exceptionnelle

DECLARATION UE DE CONFORMITE
EU DECLARATION OF CONFORMITY
EU- KONFORMITÄTSEKTLÄRUNG
DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD
DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE DECLARAÇÃO
UE DE CONFORMIDADE
EU-CONFORMITEITSVERKLARING



EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE
EU- VAATIMUKSEN MUKAISUUSVAKUUTUS
DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE
EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ
IZJAVA EU O SKLADNOSTI
VYHLÁŠENIE O ZHODE
EU-MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT
DECLARATIA DE CONFORMITATE UE

Le fabricant / The manufacturer / Der Hersteller / El fabricante / Il produttore / O fabricante / De fabrikant / Tillverkare / Valmistaja / Producent / Výrobce / Proizvajalec / Výrobca / Gyártó / Fabricantul:	SAMES KREMLIN SAS 13, chemin de Malacher 38 240 - MEYLAN - FRANCE Tél. : 33 (0)4 76 41 60 60
---	--

Déclare que le matériel désigné ci-après / Herewith declares that the equipment / erklårt hiermit, dass die / Declara que el material designado a continuación / Dichiaro che il materiale sottoindicato / Declara que o material a seguir designado / verklaart dat de hieronder aangeduide apparatuur / Kungör att den utrustning som anges här nedan / ilmoittaa, että alla mainitut laitteistot / Oświadcza, że wymienione poniżej urządzenia / Prohlašuje, že níže uvedené vybavení / Izjavlja, da je opisana oprema spodaj / Vyhlasuje, že zariadenie uvedené nižšie / Kijelenti, hogy a megjelölt anyag a továbbiakban / Declară că echipamentul precizat mai jos:

EQUIPEMENT AUTOMATIQUE DE PULVERISATION DE PEINTURE / AUTOMATIC PAINT SPRAY SYSTEM

NANOBELL 2 - UHT158 - GNM200 ou/or GNM300

Est conforme à la législation d'harmonisation de l'Union applicable suivante / Is in conformity with the relevant Union harmonisation legislation / Erfüllt die einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union / es conforme con la legislación de armonización pertinente de la Unión / è conforme alla pertinente normativa di armonizzazione dell'Unione / in overeenstemming met de desbetreffende harmonisatiewetgeving van de Unie / med den relevanta harmoniserade unionslagstiftningen / on asiaa koskevan unionin yhdenmukaistamislaainsäädännön vaatimusten mukainen / jest zgodny z odnosnymi wymaganiami unijnego prawodawstwa harmonizacyjnego / Shoduje se s nasledující příslušnou evropskou harmonizační legislativou / V skladu s harmonizirano zakonodajo Unije / Je v súlade s uplatniteľnými harmonizačnými právnymi predpismi EÚ / Megfelel a következő alkalmazandó uniós harmonizációs szabályozásnak / Este conform cu legislația aplicabilă de armonizare de mai jos

Directive Compatibilité Electromagnétique / Electromagnetic Compatibility Directive / Richtlinie Für Elektromagnetische Verträglichkeit / Directiva de Compatibilitad Eletromagnética / Direttiva Compatibilita Elettromagnetica / Directiva relativa à Compatibilidade Eletromagnética / Richtlijn Elektromagnetische Compatibiliteit / Direktivet om Elektromagnetisk Kompatibilitet / EMC-direktivi / Dyrektywa Kompatybilności Elektromagnetycznej / Směrnice Pro Elektromagnetickou Kompatibilitu / Direktiva O Elektromagnetni Združljivost / Smernica O Elektromagnetickej Kompatibilite / Az Elektromágneses Összeférhetőségre vonatkozó Irányelv / Directiva Privind Compatibilitatea Electromagnetică	2014/30/UE
Directive ATEX / ATEX Directive / ATEX Richtlinie / Directiva ATEX / Direttiva ATEX / Directiva ATEX / ATEX-Richtlijn / ATEX-direktivet / ATEX-direktivi / Dyrektywa ATEX / Směrnice ATEX / Direktiva ATEX / Smernica ATEX / ATEX-irányelv Pulvérisateur : II 2 G 350 mJ < Ex < 2J GNM200 ou/or GNM300 : II (2) G [350 mJ < Ex < 2J EN 50176:2009 Matériel associé GNM200 ou GNM300 doit être installé en zone sûre (zone non dangereuse) / Associated equipment GNM200 or GNM 300 must be installed in safe zone (non explosive area) Attestation d'examen UE de type / EU-type examination certificate: INERIS 18ATEX0044X Le signe X placé à la suite du numéro d'attestation d'examen UE de type indique que, suite à une coupure de la haute tension lors de l'apparition d'un défaut « di/dt » sécuritaire, tout mouvement susceptible de réduire la distance de sécurité doit être stoppé (arrêt du déplacement du pulvérisateur et arrêt du convoyeur transportant les pièces à pulvériser) avant d'autoriser le réarmement du défaut / "X" placed after the number of the EU-type examination certificate indicates that, following a high-voltage shutdown when a "di/dt" safety fault occurs, any movement that may reduce the safety distance must be stopped (the movement of the sprayer and the movement of the conveyor carrying the parts to spray) before allowing the reset of the defect. Notification Assurance Qualité de Production / Production Quality Assurance Notification : INERIS 07 ATEX Q401 Notifiées par / Notified by : INERIS 0080 – Parc Technologique ALATA – BP 2 - 60550 Verneuil-en-Halatte - France	2014/34/UE

La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant / This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer / Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller / La presente declaración de conformidad se expide bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante / La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto la responsabilità esclusiva del fabbricante / A presente declaração de conformidade é emitida sob a exclusiva responsabilidade do fabricante / Deze conformiteitsverklaring wordt verstrekt onder volledige verantwoordelijkheid van de fabrikant / Denna försäkran om överensstämmelse utfärdas på tillverkarens eget ansvar / Tämä vaatimusten mukaisuusvakuutus on annettu valmistajan yksinomaisella vastuulla / Niniejsza deklaracja zgodności wydana zostaje na wyłączną odpowiedzialność producenta / Toto prohlášení o shodě se vydává na výhradní odpovědnost výrobce / Za izdajo te izjave o skladnosti je odgovoren izključno proizvajalec / Toto vyhlášení o zhode sa vydáva / na vlastnú zodpovednosť výrobcu / Ezt a megfelelőségi nyilatkozatot a gyártó kizárólagos felelőssége mellett adják ti / Prezenta declarație de conformitate este emisă pe răspunderea exclusivă a producătorului.

Directeur Recherche & Développement / Research & Development Director / Direktor für Forschung & Entwicklung / Director de Investigación y Desarrollo / Direttore Ricerca e sviluppo / Diretor de Pesquisa e desenvolvimento / Manager Onderzoek en Ontwikkeling / Direktör för Forskning och Utveckling / Johtaja tutkimus ja kehitys / Dyrektor ds. Badań i rozwoju / Ředitel výzkumu a vývoje / Direktor za raziskave in razvoj / Riaditeľ pre výskum a vývoj / Kutatási és Fejlesztési Igazgató / Director de cercetare și dezvoltare	Richard WŁODARCZYK
---	------------------------

Fait à Meylan, le / Established in Meylan, on / Geschehen zu Meylan, am / En Meylan, a / Redatto a Meylan, / Vastgesteld te Meylan, / Utoformat i Meylan, den / Meylan, Ranska, / Sporządzono w Meylan, dnia / Meylan, dnia / V Meylanu, / V Meylanu dňa / Kelt Meylanban, / Întocmită la Meylan, pe data de 24/08/2021 - 08/24/2021